



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/49/318/Add.2
22 February 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок девятая сессия
Пункт 128 повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ГАИТИ

Доклад Генерального секретаря

Добавление

РЕЗЮМЕ

Настоящий доклад включает пересмотренный бюджет передовой группы численностью до 500 человек Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити (МООНГ) на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года и основных сил численностью в 6000 человек на 10-месячный период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года. Текущий мандат Миссии был продлен Советом Безопасности в его резолюции 975 (1995) от 30 января 1995 года на период с 1 февраля по 31 июля 1995 года.

Бюджет передовой группы составляет 5 902 500 долл. США брутто (5 707 100 долл. США нетто) и предусматривает расходы на содержание не более 24 военных наблюдателей, 19 сотрудников контингента, 40 гражданских полицейских и 84 гражданских служащих (51 международного и 33 местных сотрудников). Бюджет на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года составляет 272 966 400 долл. США брутто (268 301 000 долл. США нетто) и предусматривает расходы на содержание до 6000 участников контингентов, 900 гражданских полицейских и 489 гражданских служащих (220 международных, 240 местных и 29 Добровольцев Организации Объединенных Наций).

В этой смете расходов также предусматриваются ассигнования на проезд к месту размещения дополнительного персонала (2,4 млн. долл. США), а также другие неперiodические расходы на общую сумму в 41,7 млн. долл. США на контейнеры с оборудованием для обеспечения служебных и жилых помещений, автотранспортные средства и оборудование, а также оперативные потребности для обеспечения воздушных и морских операций (23 млн. долл. США).

Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее, излагаются в пункте 34 доклада, включая ассигнование 5 946 700 долл. США брутто (5 749 600 долл. США нетто) и дополнительное распределение взносов на сумму 3 644 800 долл. США брутто (3 650 500 долл. США нетто) на период с 1 июля 1994 года по 31 января 1995 года, ассигнование и распределение взносов на сумму 163 824 500 долл. США брутто (161 396 400 долл. США нетто) на период с 1 февраля по 31 июля 1995 года и предоставление санкций на расходы и ассигнование по месячной ставке 21 828 380 долл. США брутто (21 380 920 долл. США нетто) на период, начинающийся 1 августа 1995 года, если Совет Безопасности постановит продлить мандат МООНГ на период после 31 июля 1995 года.

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 4	4
II. ПОЛИТИЧЕСКИЙ МАНДАТ	5 - 11	4
III. ОПЕРАТИВНЫЙ ПЛАН	12 - 14	6
IV. ПОЛОЖЕНИЕ С НАЧИСЛЕННЫМИ ВЗНОСАМИ	15	6
V. ДОБРОВОЛЬНЫЕ ВЗНОСЫ И ЦЕЛЕВОЙ ФОНД	16 - 19	7
VI. УПРАВЛЕНИЕ ФИНАНСАМИ	20	8
VII. СМЕТА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 1 АВГУСТА 1994 ГОДА ПО 31 ЯНВАРЯ 1995 ГОДА	21 - 29	8
VIII. СМЕТА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 1 ФЕВРАЛЯ ПО 31 ДЕКАБРЯ 1995 ГОДА	30 - 31	10
IX. ПОЛОЖЕНИЕ С ВОЗМЕЩЕНИЕМ РАСХОДОВ ПРАВИТЕЛЬСТВАМ, ПРЕДОСТАВИВШИМ ВОЙСКА	32	10
X. ПОДПИСАНИЕ СОГЛАШЕНИЯ О СТАТУСЕ СИЛ	33	10
XI. МЕРЫ, КОТОРЫЕ НЕОБХОДИМО ПРИНЯТЬ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ НА ЕЕ СОРОК ДЕВЯТОЙ СЕССИИ	34	10

Приложения

I. Смета расходов на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года: сводная ведомость	12
II. Смета расходов на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1994 года: дополнительная информация	17
III. Смета расходов на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года: сводная ведомость	35
IV. Смета расходов на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года: дополнительная информация	43
V. Развертывание персонала	80
VI. Предлагаемое штатное расписание на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года	83

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
VII. Функциональные наименования предлагаемых должностей категории специалистов и выше и краткие описания соответствующих должностных функций		88
VIII. Гражданский персонал и связанные с ним расходы		92
IX. Парк автотранспортных средств		94
X. Организационная структура		95
XI. Выделенные ресурсы и оперативные расходы за период с 23 сентября 1993 года по 28 февраля 1995 года		98
XII. Оперативная карта		100

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Миссия Организации Объединенных Наций в Гаити (МООНГ) была учреждена на первоначальный период в шесть месяцев Советом Безопасности в его резолюции 867 (1993) от 23 сентября 1993 года. Этот мандат был продлен Советом в последующих резолюциях 940 (1994) от 31 июля 1994 года и 964 (1994) от 29 ноября 1994 года. В своей резолюции 975 (1995) от 30 января 1995 года Совет Безопасности продлил мандат Миссии до 31 июля 1995 года и предписал произвести полное развертывание МООНГ к 31 марта 1995 года.

2. В своей резолюции 48/246 от 5 апреля 1994 года Генеральная Ассамблея ассигновала сумму в 1 383 000 долл. США брутто (1 364 000 долл. США нетто), которая была санкционирована и распределена в виде взносов в соответствии с ее решением 48/477, в целях функционирования МООНГ в период с 23 сентября 1993 года по 22 марта 1994 года. В этой же резолюции Ассамблея ассигновала и распределила в виде взносов сумму в 143 700 долл. США брутто (138 100 долл. США нетто) на период с 23 марта по 30 июня 1994 года.

3. Ассамблея также уполномочила Генерального секретаря взять на себя обязательства по финансированию Миссии на сумму, не превышающую 44 200 долл. США брутто (42 500 долл. США нетто) в месяц на период до 6 месяцев после 30 июня 1994 года, если Совет Безопасности постановит продлить мандат МООНГ на период после этой даты. Эта сумма подлежала распределению среди государств-членов.

4. В своем решении 49/468 от 23 декабря 1994 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению, что сумма в 1 347 000 долл. США брутто (1 217 900 долл. США нетто) на период с 1 августа по 31 декабря 1994 года и сумма в 9 509 300 долл. США брутто (9 063 400 долл. США нетто) на период с 1 декабря 1994 года по 28 февраля 1995 года уже утверждены Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам в соответствии с резолюцией 48/229 от 23 декабря 1993 года. Согласие Консультативного комитета на взятие этих обязательств было испрашено в связи с расширением численного состава Миссии до 500 человек, одобренным Советом Безопасности в его резолюциях 940 (1994) и 964 (1994). В этом же решении Ассамблея постановила, исходя из специальной договоренности, распределить сумму в 2 036 700 долл. США брутто (1 844 100 долл. США нетто) между государствами-членами на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года.

II. ПОЛИТИЧЕСКИЙ МАНДАТ

5. В своей резолюции 867 (1993) от 23 сентября 1993 года Совет Безопасности санкционировал учреждение МООНГ в составе 567 полицейских наблюдателей Организации Объединенных Наций и военно-строительного подразделения численностью приблизительно 700 человек, в том числе 60 военных инструкторов. Совет постановил, что полицейские наблюдатели должны обеспечивать руководство и подготовку гаитянской полиции на всех уровнях и наблюдение за ее деятельностью в соответствии с пунктом 9 доклада Генерального секретаря (S/26480) от 21 сентября 1993 года. Совет также постановил, что военный компонент Миссии, ответственный за модернизацию вооруженных сил, должен обеспечивать небоювую подготовку и сотрудничать с вооруженными силами Гаити в осуществление строительных проектов, как это уточняется в пункте 15 доклада Генерального секретаря от 25 августа 1993 года (S/26352) и описывается в пункте 16 его доклада от 21 сентября 1993 года.

6. В связи с нежеланием военного руководства Гаити соблюдать соответствующие положения Соглашения Гавернорс Айленд, что препятствовало развертыванию Миссии, в своей резолюции 940 (1994) Совет Безопасности, действуя в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций, уполномочил государства-члены сформировать многонациональные силы под объединенным командованием и контролем и использовать все необходимые средства для того, чтобы способствовать отбытию из Гаити военного руководства в соответствии с положениями Соглашения Гавернорс Айленд, скорейшему возвращению законно избранного президента и восстановлению законной власти правительства Гаити и установить и поддерживать безопасную и стабильную обстановку, которая позволила бы осуществлять Соглашение Гавернорс Айленд.

7. Совет Безопасности также утвердил создание передовой группы в составе не более 60 человек, включая группу наблюдателей, для обеспечения надлежащих средств координации с многонациональными силами, осуществления мониторинга операций многонациональных сил, предоставления своих добрых услуг, с тем чтобы облегчить достижение целей, утвержденных Советом, и оценки потребностей и подготовки к развертыванию МООНГ по завершении миссии многонациональных сил.

8. В этой же резолюции Совет Безопасности утвердил мандат МООНГ для оказания помощи демократическому правительству Гаити в осуществлении его ответственности в связи с:

a) поддержанием безопасной и стабильной обстановки, созданной на этапе использования многонациональных сил, а также обеспечением безопасности международного персонала и ключевых объектов;

b) переводом вооруженных сил Гаити на профессиональную основу и созданием отдельных сил полиции;

c) созданием условий, способствующих организации свободных и справедливых выборов, которые будут проведены этими властями под наблюдением Организации Объединенных Наций при поступлении от них соответствующей просьбы, в сотрудничестве с Организацией американских государств (ОАГ). В этой связи компонент МООНГ по проведению выборов будет информировать Специального представителя Генерального секретаря и гаитянские органы по проведению выборов о процессе выборов и оказывать поддержку Группе Организации Объединенных Наций по оказанию технической помощи в Гаити. Компонент по проведению выборов будет отвечать за общую координацию международной поддержки в процессе выборов и будет действовать в тесном сотрудничестве с ОАГ, Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и другими международными организациями, принимающими участие в оказании помощи в проведении выборов, по всем аспектам процесса выборов.

9. В своей резолюции 964 (1994) Совет Безопасности уполномочил Генерального секретаря постепенно расширять передовую группу МООНГ до 500 человек в целях дальнейшего содействия планированию Миссии, определению условий, необходимых для перехода от многонациональных сил в Гаити к МООНГ, и подготовке к фактическому переходу, а также предоставления добрых услуг для достижения целей, утвержденных Советом Безопасности в резолюции 940 (1994).

10. В своем докладе от 17 января 1995 года (S/1995/46) Генеральный секретарь заявил, что условия, которые сложатся в Гаити, когда для МООНГ наступит время заменить многонациональные силы, будут отличаться от тех условий, на возникновение

которых ориентировался Совет Безопасности во время принятия резолюций 867 (1993) и 940 (1994), и что поэтому может оказаться необходимым скорректировать мандат МООНГ с учетом реальной обстановки на месте. Исходя из этого, в том же докладе Генеральный секретарь рекомендовал, чтобы численность полицейского компонента МООНГ была увеличена с 567 до 900 человек и чтобы Совет Безопасности санкционировал продление мандата на период в шесть месяцев до 31 июля 1995 года.

11. В связи с этим докладом в своей резолюции 975 (1995) от 30 января 1995 года Совет Безопасности уполномочил Генерального секретаря разместить до 6000 военнослужащих и 900 сотрудников гражданской полиции и постановил продлить мандат МООНГ на шестимесячный период до 31 июля 1995 года.

III. ОПЕРАТИВНЫЙ ПЛАН

12. Военный компонент численностью в 6000 человек будет состоять из пяти пехотных батальонов, включая подразделения сил специального назначения, и нескольких подразделений тыловой поддержки, включая батальон военной полиции, инженерное подразделение, подразделения материально-технического обеспечения и ряд более мелких вспомогательных подразделений, таких, как подразделения регулирования движения, военная группа информационного обеспечения, береговая паромная служба и служба связи, дислоцированные в десяти точках (Кап-Аитьен, Фор-Либерте, Энш, Гонаив, Пор-де-Пэ, Сен-Марк, Порт-о-Пренс, Жакмель, Ле-Ке, Жереми) в пяти секторах (Кап-Аитьен, Гонаив, Порт-о-Пренс (2), Ле-Ке) на территории всей страны, с уделением особого внимания Порт-о-Пренсу и Кап-Аитьену.

13. В структуру других компонентов МООНГ входят 900 гражданских полицейских, 220 международных гражданских служащих, 240 сотрудников местного разряда и 29 Добровольцев Организации Объединенных Наций. Главный штаб Миссии будет размещен в Порт-о-Пренсе, а подчиненные ему штабы - во всех пяти секторах.

14. За две недели до даты передачи полномочий многонациональными силами МООНГ командование будет передано Миссии. Примерно две трети военного и одна треть гражданского полицейского компонентов Миссии будет состоять из сотрудников многонациональных сил, которые будут переданы в распоряжение МООНГ.

IV. ПОЛОЖЕНИЕ С НАЧИСЛЕННЫМИ ВЗНОСАМИ

15. По состоянию на 31 января 1995 года начисленные взносы на общую сумму 3 673 186 долл. США были распределены среди государств-членов в целях финансирования МООНГ в период с 23 сентября 1993 года по 31 января 1995 года. Взносы, полученные за этот период, составили 1 582 817 долл. США, что меньше целевого показателя на 2 090 369 долл. США. Подробная информация содержится в таблице ниже.

Положение со взносами по состоянию на 31 января 1995 года

	<u>В долл. США</u>
a) <u>Ресурсы</u>	
Ассигновано Генеральной Ассамблеей	1 526 700
Санкционировано Генеральной Ассамблеей	265 200
Санкционировано Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам	<u>10 856 300</u>
Итого	<u>12 648 200</u>
b) <u>Распределенная сумма</u>	3 828 600
Зачтено:	
Поступления по плану налогообложения персонала	(155 414)
Свободный остаток	<u>-</u>
Чистая сумма начисленных взносов	<u>3 673 186</u>
c) <u>Поступившие выплаты</u>	1 582 817
d) <u>Причитающийся остаток начисленных взносов</u>	<u>2 090 369</u>

V. ДОБРОВОЛЬНЫЕ ВЗНОСЫ И ЦЕЛЕВОЙ ФОНД

A. Добровольные взносы

16. В пункте 11 своей резолюции 48/246 Генеральная Ассамблея предложила государствам-членам вносить добровольные взносы на финансирование МООНГ наличностью и в виде услуг и поставок, приемлемых для Генерального секретаря. За период, закончившийся 31 января 1995 года, никаких добровольных взносов на цели финансирования МООНГ не поступило.

B. Целевой фонд для Гаити для финансирования расходов на строительные материалы и других расходов, обычно не покрываемых за счет начисленных взносов

17. В своей резолюции 867 (1993) Совет Безопасности рекомендовал учредить целевой фонд для покрытия расходов на строительные материалы и других расходов, связанных с мандатом Миссии, которые обычно не покрываются за счет начисленных взносов в миссиях по поддержанию мира. Соответственно, такой целевой фонд был создан. До настоящего времени никаких объявлений о взносах сделано не было.

C. Целевой фонд для оказания помощи в выборах в Гаити

18. В своей резолюции 940 (1994) Совет Безопасности просил, чтобы МООНГ оказала помощь законным конституционным властям Гаити в создании условий, способствующих организации свободных и справедливых выборов в законодательные органы, которые будут проведены этими властями, под наблюдением Организации Объединенных Наций при

/...

поступлении от них соответствующей просьбы, в сотрудничестве с ОАГ. В целях финансирования процесса выборов Генеральный секретарь принял решение учредить Целевой фонд Организации Объединенных Наций для оказания помощи в выборах в Гаити. Этот Целевой фонд был создан, и объявленные взносы в него до настоящего времени составили 2 700 000 долл. США.

D. Целевой фонд для предоставления товаров и услуг международной программе полицейского мониторинга и других конкретно определенных целей в Гаити

19. В соответствии с пунктом 12 резолюции 975 (1995) Совета Безопасности создан целевой фонд для поддержки международной программы полицейского мониторинга и оказания содействия в создании адекватных полицейских сил в Гаити в целях предоставления товаров и услуг для международной программы полицейского мониторинга и других конкретно определенных целей в Гаити. До настоящего времени никаких объявлений о взносах сделано не было.

VI. УПРАВЛЕНИЕ ФИНАНСАМИ

20. Общий объем ресурсов, предоставленных МООНГ на период с 23 сентября 1993 года по 28 февраля 1995 года, составил 12 648 200 долл. США брутто (12 038 400 долл. США нетто), в том числе 1 526 700 долл. США брутто (1 502 100 долл. США нетто) в форме ассигнований за период, закончившийся 30 июня 1994 года, и санкции на расходы в размере 265 200 долл. США брутто (255 000 долл. США нетто) за период с 1 июля 1994 года по 31 января 1995 года, данной Генеральной Ассамблеей, и санкций на расходы в размере 10 856 300 долл. США брутто (10 281 300 долл. США нетто), данных Консультативным комитетом в соответствии с положениями резолюции 48/229 Генеральной Ассамблеи. Сметные расходы за этот период составили 11 157 100 долл. США брутто (10 634 600 долл. США нетто), в результате чего образовался неиспользованный остаток в размере 1 491 100 долл. США брутто (1 403 800 долл. США нетто). Кроме того, поступления по процентам и прочие поступления за этот период составили соответственно 830 долл. США и 81 долл. США. Подробное резюме содержится в приложении XI.

VII. СМЕТА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 1 АВГУСТА 1994 ГОДА ПО 31 ЯНВАРЯ 1995 ГОДА

21. В своей резолюции 48/246 Генеральная Ассамблея уполномочила Генерального секретаря взять на себя обязательства по финансированию МООНГ на сумму, не превышающую 44 200 долл. США брутто (42 500 долл. США нетто) в месяц, на период до шести месяцев после 30 июня 1994 года. Эта сумма была рассчитана с учетом необходимости содержания одного военного наблюдателя и одного международного гражданского служащего (С-5) и оперативных расходов.

22. 31 июля 1994 года Совет Безопасности принял резолюцию 940 (1994), в которой он санкционировал создание передовой группы численностью не более 60 человек. В докладе Генерального секретаря о финансировании МООНГ от 12 октября 1994 года (A/49/318/Add.1) расходы на содержание МООНГ на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года с учетом ее численности в 60 человек были оценены в размере 2 257 700 долл. США брутто (2 056 600 долл. США нетто).

/...

23. Для того чтобы удовлетворить первоначальные потребности МООНГ на предшествующем развертыванию этапе планирования операции, Генеральный секретарь санкционировал принятие обязательств на сумму, не превышающую 91 700 долл. США, в соответствии с полномочиями, данными ему в пункте 1а резолюции 48/229 о непредвиденных и чрезвычайных расходах на двухгодичный период 1994-1995 годов.

24. До представления подробного доклада Генерального секретаря о финансировании МООНГ Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии у Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам было испрашено согласие на принятие обязательств в размере 1 347 000 долл. США брутто (1 217 900 долл. США нетто) в целях удовлетворения оперативных потребностей передовой группы на трехмесячный период, начинающийся 19 сентября 1994 года. Согласие Консультативного комитета на всю эту сумму содержится в письме Председателя от 18 октября 1994 года на имя Генерального секретаря.

25. Впоследствии Совет принял резолюцию 964 (1994) от 29 ноября 1994 года, в которой он уполномочил Генерального секретаря увеличить численность передовой группы МООНГ до 500 человек.

26. В целях обеспечения размещения еще 500 человек и удовлетворения соответствующих потребностей начального этапа 13 декабря 1994 года было испрашено согласие Консультативного комитета на принятие обязательств в отношении МООНГ в размере 9 509 300 долл. США брутто (9 063 400 долл. США нетто) на период с 1 декабря 1994 года по 28 февраля 1995 года в соответствии с положениями резолюции 48/229 о непредвиденных и чрезвычайных расходах, в том числе:

а) на сумму в 5 788 600 долл. США брутто (5 653 800 долл. США нетто) на период с 1 декабря 1994 года до истечения мандата 31 января 1995 года, включая расходы начального этапа;

б) на сумму в 3 720 700 долл. США брутто (3 409 600 долл. США нетто) на период с 1 по 28 февраля 1995 года.

27. Согласие Консультативного комитета на принятие суммарных обязательств в размере 9 509 300 долл. США брутто (9 063 400 долл. США нетто) содержится в письме Председателя от 16 декабря 1994 года на имя Генерального секретаря.

28. Пересмотренная смета расходов на содержание МООНГ за период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года составляет 5 902 500 долл. США брутто (5 707 100 долл. США нетто). Эта смета расходов рассчитана с учетом фактических данных по развертыванию в период до 31 января 1995 года и расходов начального этапа, связанных с увеличением численного состава Миссии.

29. Резюме сметы расходов за этот период представлено в приложении I, а дополнительная информация по этому вопросу содержится в приложении II.

VIII. СМЕТА РАСХОДОВ ЗА ПЕРИОД С 1 ФЕВРАЛЯ ПО 31 ДЕКАБРЯ 1995 ГОДА

30. Сумма расходов на содержание МООНГ за период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года оценивается в 272 966 400 долл. США брутто (268 301 000 долл. США нетто). Эта смета расходов предусматривает размещение 6000 военнослужащих контингента, 900 гражданских полицейских наблюдателей и 489 гражданских служащих, а также дополнительные потребности на размещение, транспорт и основные единицы оборудования, необходимые для проведения расширенной операции. Смета расходов также предусматривает использование 12 вертолетов и одного самолета.

31. Потребности на период с 1 февраля по 31 июля 1995 года составляют 163 824 500 долл. США брутто (161 396 400 долл. США нетто), в том числе 44 078 500 долл. США по линии неперiodических расходов и 119 746 000 долл. США брутто (117 317 900 долл. США нетто) по линии периодических расходов. Потребности на пятимесячный период с 1 августа по 31 декабря 1995 года составляют 109 141 900 долл. США брутто (106 904 600 долл. США нетто). Резюме сметы расходов на этот период представлено в приложении III, а дополнительная информация по этому вопросу содержится в приложении IV.

IX. ПОЛОЖЕНИЕ С ВОЗМЕЩЕНИЕМ РАСХОДОВ ПРАВИТЕЛЬСТВАМ, ПРЕДОСТАВИВШИМ ВОЙСКА

32. До настоящего времени никакого возмещения правительствам, предоставившим войска, произведено не было.

X. ПОДПИСАНИЕ СОГЛАШЕНИЯ О СТАТУСЕ СИЛ

33. Ко времени представления настоящего доклада никакого соглашения подписано не было.

XI. МЕРЫ, КОТОРЫЕ НЕОБХОДИМО ПРИНЯТЬ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ НА ЕЕ СОРОК ДЕВЯТОЙ СЕССИИ

34. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии в связи с финансированием МООНГ, таковы:

а) ассигнование суммы 5 946 700 долл. США брутто (5 749 600 долл. США нетто) за период с 1 июля 1994 года по 31 января 1995 года, включая сумму 265 200 долл. США брутто (255 000 долл. США нетто), уже санкционированную и распределенную в соответствии с пунктом 9 резолюции 48/246 на содержание МООНГ в период с 1 июля по 31 декабря 1994 года, сокращенную сумму в 1 347 000 долл. США брутто (1 217 900 долл. США нетто), санкционированную Консультативным комитетом в соответствии с положениями резолюции 48/229 о непредвиденных и чрезвычайных расходах на период с 19 сентября по 18 декабря 1994 года, и сокращенную сумму 4 334 500 долл. США брутто (4 276 700 долл. США нетто), санкционированную Консультативным комитетом в соответствии с положениями резолюции 48/229 о непредвиденных и чрезвычайных расходах на период с 1 декабря 1994 года по 31 января 1995 года;

b) начисление в виде взносов дополнительной суммы в 3 644 800 долл. США брутто (3 650 500 долл. США нетто) на содержание МООНГ в период с 1 июля 1994 года по 31 января 1995 года с учетом суммы 265 200 долл. США брутто (255 000 долл. США нетто) и суммы 2 036 700 долл. США брутто (1 844 100 долл. США нетто), уже распределенных в соответствии с резолюцией 48/246 и решением 49/468;

с) решение зачесть в счет взносов государств-членов их соответствующие доли неизрасходованного остатка средств в размере 37 000 долл. США брутто (26 700 долл. США нетто) за период с 23 сентября 1993 года по 31 июля 1994 года;

d) ассигнование и распределение в виде взносов суммы в 163 824 500 долл. США брутто (161 396 400 долл. США нетто) на период с 1 февраля по 31 июля 1995 года, включая сумму в 3 720 700 долл. США брутто (3 409 600 долл. США нетто), санкционированную Консультативным комитетом в соответствии с положениями резолюции 48/229 от 23 декабря 1993 года о непредвиденных и чрезвычайных расходах на период с 1 по 28 февраля 1995 года;

e) в отношении периода после 31 июля 1995 года предоставить путем санкционирования расходов из расчета 21 828 380 долл. США брутто (21 380 920 долл. США нетто) в месяц и предусмотреть распределение этих сумм в виде взносов, если Совет Безопасности постановит продлить мандат МООНГ после этой даты.

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Смета расходов на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года:
сводная ведомость

(В тыс. долл. США)

	Непериодические расходы	Периодические расходы	Общие расходы
	(1)	(2)	(1)+(2)
1. Расходы по военному персоналу			
a) Военные наблюдатели			
Суточные участников миссии	-	221,2	221,2
Путевые расходы	28,8	-	28,8
Пособие на обмундирование и снаряжение	-	1,3	1,3
Итого	28,8	222,5	251,3
b) Воинские контингенты			
Возмещение расходов на воинские контингенты по стандартным ставкам	-	61,5	61,5
Обеспечение жизни и быта	-	-	-
Пайки	-	-	-
Суточное денежное довольствие	-	-	-
Суточные участников миссии	-	177,7	177,7
Размещение, замена и репатриация военнослужащих	32,4	-	32,4
Пособие на обмундирование и снаряжение	-	4,1	4,1
Итого	32,4	243,3	275,7
c) Прочие расходы по военному персоналу			
Имущество, принадлежащее контингентам	-	-	-
Возмещение расходов в случае смерти и потери трудоспособности	-	7,5	7,5
Итого	-	7,5	7,5
Итого по разделу 1	61,2	473,3	534,5
2. Расходы по гражданскому персоналу			
a) Гражданская полиция			
Суточные участников миссии	-	338,3	338,3
Путевые расходы	51,6	-	51,6
Пособие на обмундирование и снаряжение	-	1,8	1,8
Итого	51,6	340,1	391,7
b) Международный и местный персонал			

/...

	Непериодические расходы	Периодические расходы	Общие расходы
	(1)	(2)	(1)+(2)
Оклады международного персонала	-	465,7	465,7
Оклады местного персонала	-	71,7	71,7
Консультанты	-	-	-
Сверхурочные	-	-	-
Общие расходы по персоналу	-	243,9	243,9
Суточные участников миссии	-	307,2	307,2
Поездки в район действия миссии и из него	61,2	-	61,2
Прочие путевые расходы	-	18,5	18,5
Итого	61,2	1 107,0	1 168,2
с) <u>Международный персонал, работающий по контрактам</u>	-	-	-
д) <u>Добровольцы Организации Объединенных Наций</u>	-	-	-
е) <u>Персонал, предоставляемый правительствами</u>	-	-	-
ф) <u>Гражданские наблюдатели за процессом выборов</u>	-	-	-
Итого по разделу 2	112,8	1 447,1	1 559,9
3. <u>Служебные/жилые помещения</u>			
Аренда помещений	-	171,2	171,2
Переоборудование и ремонт помещений	8,2	-	8,2
Ремонтно-эксплуатационные материалы	-	4,1	4,1
Ремонтно-эксплуатационные услуги	-	4,1	4,1
Коммунальные услуги	-	12,4	12,4
Строительство/сборные дома	-	-	-
Итого по разделу 3	8,2	191,8	200,0
4. <u>Ремонт объектов инфраструктуры</u>	-	-	-
5. <u>Автотранспорт</u>			
Закупка автотранспортных средств	1 296,5	-	1 296,5
Аренда автотранспортных средств	-	-	-
Авторемонтное оборудование	15,0	-	15,0
Запасные части, ремонт и техническое обслуживание	-	25,7	25,7
Горюче-смазочные материалы	-	39,8	39,8
Страхование автотранспортных средств	-	8,6	8,6
Итого по разделу 5	1 311,5	74,1	1 385,6
6. <u>Воздушный транспорт</u>	-	-	-
7. <u>Морской транспорт</u>			
Расходы на аренду/фрахт	-	-	-

/...

	Непериодические расходы	Периодические расходы	Общие расходы
	(1)	(2)	(1) + (2)
Закупка оборудования	30,0	-	30,0
Топливо	-	-	-
Итого по разделу 7	30,0	-	30,0
8. Связь			
а) <u>Дополнительные средства связи</u>			
Аппаратура связи	-	-	-
Запасные части и принадлежности	0,8	-	0,8
Инструменты и контрольно-измерительная аппаратура	-	-	-
Коммерческая связь	-	76,6	76,6
Итого	0,8	76,6	77,4
б) <u>Контракт на обеспечение магистральной линии связи</u>	-	-	-
Итого по разделу 8	0,8	76,6	77,4
9. Прочее оборудование			
Канторская мебель	402,5	-	402,5
Канторское оборудование	157,6	-	157,6
Аппаратура для обработки данных	1 129,6	-	1 129,6
Генераторы	-	-	-
Аппаратура наблюдения	-	-	-
Топливные емкости с расходомерами	-	-	-
Емкости для хранения и санитарной обработки воды	-	-	-
Медицинское и стоматологическое оборудование	-	-	-
Оснащение жилых помещений	-	-	-
Разное оборудование	12,0	-	12,0
Палаточное снаряжение	4,0	-	4,0
Средства для полевых защитных сооружений	-	-	-
Водоочистное оборудование	-	-	-
Холодильное оборудование	-	-	-
Запасные части, ремонт и техническое обслуживание	10,0	-	10,0
Итого по разделу 9	1 715,7	-	1 715,7
10. Предметы снабжения и услуги			
а) <u>Разные услуги</u>			
Услуги ревизоров	-	2,2	2,2
Услуги по контрактам	-	14,1	14,1
Услуги по обработке данных	4,3	-	4,3

/...

	Непериодические расходы	Периодические расходы	Общие расходы
	(1)	(2)	(1)+(2)
Охрана	-	10,0	10,0
Медицинская помощь и обслуживание	-	-	-
Требования и выплаты	-	1,0	1,0
Представительские расходы	-	1,0	1,0
Прочие разные услуги	-	2,0	2,0
Итого	4,3	30,3	34,6
b) <u>Разные предметы снабжения</u>			
Канцелярские и конторские принадлежности и материалы	-	20,8	20,8
Предметы медицинского назначения	-	6,0	6,0
Санитарно-гигиенические и моющие средства	-	2,0	2,0
Подписка на периодические издания	-	0,2	0,2
Электротехнические принадлежности	-	-	-
Пуленепробиваемые покрывала для автотранспортных средств	-	-	-
Предметы обмундирования, флаги и отличительные знаки	-	7,9	7,9
Материалы для полевых защитных сооружений	-	-	-
Оперативные карты	1,8	-	1,8
Квартирмейстерское имущество и имущество общего назначения	-	1,0	1,0
Итого	1,8	37,9	39,7
Всего по разделу 10	6,1	68,2	74,3
11. <u>Предметы снабжения и услуги, связанные с проведением выборов</u>	-	-	-
12. <u>Программы в области общественной информации</u>	-	-	-
13. <u>Программы профессиональной подготовки</u>	-	-	-
14. <u>Программы разминирования</u>	-	-	-
15. <u>Помощь в проведении мероприятий по разоружению и демобилизации</u>	-	-	-
16. <u>Воздушные и наземные перевозки</u>	2,4	-	2,4
17. <u>Комплексная система управленческой информации</u>	-	28,0	28,0
18. <u>Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира</u>	-	99,3	99,3
19. <u>Налогообложение персонала</u>	-	195,4	195,4
Всего брутто по разделам 1-19	3 248,7	2 653,8	5 902,5
20. <u>Поступления по плану налогообложения персонала</u>	-	(195,4)	(195,4)
Всего нетто по разделам 1-20	3 248,7	2 458,4	5 707,1

/...

	<u>Непериодические расходы</u>	<u>Периодические расходы</u>	<u>Общие расходы</u>
	(1)	(2)	(1)+(2)
21. <u>Добровольные взносы натурой</u>	-	-	-
Общий объем ресурсов	<u>3 248,7</u>	<u>2 458,4</u>	<u>5 707,1</u>

/...

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Смета расходов на период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года:
 дополнительная информация

I. ПАРАМЕТРЫ РАСХОДОВ

Описание	Численность	Стоимость проезда в одну сторону	Расходы за один день	Расходы за	Расходы за
				месяц 19 сентября 1994 года-	месяц 1 декабря 1994 года-
				30 ноября 1994 года	31 января 1995 года
В долл. США					
<u>Султанье участников миссии</u>					
Первые 30 дней					
1 августа-31 октября 1994 года			123		
1 ноября 1994 года-31 января 1995 года			124		
По истечении 30 дней					
1 августа-31 октября 1994 года			86		
1 ноября 1994 года-31 января 1995 года			84		
<u>Путевые расходы</u>					
Наблюдатели		1 200			
Контингенты		1 200			
Гражданская полиция		1 200			
Международная полиция		1 200			
<u>Военный персонал</u>					
Наблюдатели	24				
Контингенты	29				
<u>Гражданский персонал</u>					
Гражданская полиция	40				

Описание	Численность	Стоимость проезда в одну сторону	Расходы за один день	Расходы за	Расходы за
				месяц 19 сентября 1994 года-	месяц 1 декабря 1994 года-
				30 ноября 1994 года	31 января 1995 года
				Расходы за год	
В долл. США					
Международный персонал	51				
Местный персонал	33				
<u>Аренда помещений</u>					
Служебные помещения				3 000	67 000
Мастерские				-	15 000
<u>Коммунальные услуги</u>				1 000	5 000
<u>Автотранспорт</u>					
19 сентября-30 ноября 1994 года	34				
1 декабря 1994 года-31 января 1995 года	141				
<u>Запасные части, ремонт и техническое обслуживание автотранспортных средств</u>					
Организация Объединенных Наций - из Миссии				100	100
<u>Горюче-смазочные материалы</u>					
Автотранспортные средства Организации Объединенных Наций			9,87		
<u>Страхование автотранспортных средств</u>					
Организация Объединенных Наций					400
<u>Связь</u>					
Спутниковая				-	33 300
Коммерческая				-	5 000
<u>Услуги по контрактам</u>				1 700	5 000
<u>Охрана</u>				-	5 000

Описание	Численность	Стоимость проезда в одну сторону	Расходы за один день	Расходы за	Расходы за
				месяц	месяц
				19 сентября 1994 года-	1 декабря 1994 года-
				30 ноября 1994 года	31 января 1995 года
					за год
В долл. США					
<u>Требования</u>				-	500
<u>Представительские расходы</u>				-	500
<u>Разные услуги</u>				-	1 000
<u>Канторские принадлежности и материалы</u>				1 000	6 000
<u>Санитарно-гигиенические и моющие средства</u>				-	1 000
<u>Подписка на периодические издания</u>				-	100
<u>Квартирмейстерское имущество и имущество общего назначения</u>				-	500

II. ПОТРЕБНОСТИ

В долл. США

1. Расходы по военному персоналу

a) Военные наблюдатели

i) Суточные участников миссии 221 200

1. Предусматриваются ассигнования на выплату суточных участникам миссии из расчета 640 человеко-дней с 19 сентября по 31 октября 1994 года и 1692 человеко-дня с 1 ноября 1994 года по 31 января 1995 года в соответствии с графиком развертывания, содержащимся в приложении V, по ставкам, указанным в исходных параметрах расходов.

ii) Путевые расходы 28 800

2. Предусматриваются ассигнования на покрытие путевых расходов в связи с размещением, включая пособия на перевозку багажа, 24 военных наблюдателей по ставкам, указанным в исходных параметрах расходов.

iii) Пособие на обмундирование и снаряжение 1 300

3. Предусматриваются ассигнования на выплату пособия на обмундирование 24 военным наблюдателям по ставке 200 долл. США в год на одного наблюдателя.

b) Воинские контингенты

i) Возмещение расходов на воинские контингенты по стандартным ставкам 61 500

4. Предусматриваются ассигнования на возмещение правительствам расходов в связи с выплатой денежного довольствия и пособий из расчета 58 человеко-месяцев (57 300 долл. США), плюс дополнительно за ограниченное количество специалистов, составляющее 25 процентов численности подразделений тыловой поддержки (4200 долл. США).

ii) Обеспечение жизни и быта -

5. По данной статье ассигнований не предусматривается.

iii) Пайки -

6. По данной статье ассигнований не предусматривается.

iv) Суточное денежное довольствие -

7. По данной статье ассигнований не предусматривается.

v) Суточные участникам миссии 177 700

/...

8. Предусматриваются ассигнования на выплату суточных четырем офицерам на предшествующем развертыванию этапе планирования в Нью-Йорке (17 600 долл. США), а также пособия на питание и оплату проживания для 19 офицеров штаба, занимающихся военным планированием, по ставкам, указанным в исходных параметрах расходов, из расчета 1665 человеко-дней (160 100 долл. США) в районе функционирования миссии. Как правило, от Организации Объединенных Наций требуется предоставлять жилье и пайки военнослужащим военного контингента в ходе проводимых ею операций по поддержанию мира. Однако с учетом ограниченной численности контингента на этом этапе не представляется экономически целесообразным заключать контракты по размещению персонала и закупки пайков. Поэтому предлагается выплачивать пособие на питание и размещение по ставкам, равным ставкам суточных гражданского персонала, до завершения Организацией своих контрактных мероприятий по предоставлению жилья и питания расширенным силам численностью 6000 военнослужащих.

vi) Размещение, замена и репатриация военнослужащих 32 400

9. Предусматриваются ассигнования на две поездки из страны проживания в Нью-Йорк и обратно четырех военнослужащих в течение предшествующего развертыванию этапа планирования (9600 долл. США) и на размещение 19 военнослужащих (22 800 долл. США) по ставкам, указанным в исходных параметрах расходов.

vii) Пособие на обмундирование и снаряжение 4 100

10. Предусматриваются также ассигнования на учет фактора износа всех предметов личного обмундирования, экипировки и снаряжения, выдаваемых военнослужащим на период в среднем 58 человеко-месяцев по стандартным ставкам, приведенным в исходных параметрах расходов, с учетом графика размещения, содержащегося в приложении V.

c) Прочие расходы по военному персоналу

i) Имущество, принадлежащее контингентам -

11. По данной статье ассигнований не предусматривается.

ii) Возмещение расходов в случае смерти и потери трудоспособности 7 500

12. По этой статье предусматривается возмещение правительствам выплат, произведенных ими участникам своих военных контингентов в случае смерти, ранения, потери трудоспособности или болезни в связи со службой в МООНГ на основе средней ставки выплаты 40 000 долл. США. Ежегодная смета расходов рассчитывается по ставке в 1 процент от средней ежемесячной численности военных наблюдателей, контингентов и гражданской полиции.

2. Расходы по гражданскому персоналу

a) Гражданская полиция

i) Суточные участников миссии 338 300

13. Предусматриваются ассигнования на выплату суточных участникам миссии трем гражданским полицейским на предшествующем развертыванию этапе планирования в Нью-Йорке (13 200 долл. США) и 40 гражданским полицейским, включая вышеупомянутых трех человек, за 3303 человеко-дня, проведенного в районе деятельности миссии (325 100 долл. США), в соответствии с планом размещения, содержащимся в приложении V, и ставками, отраженными в исходных параметрах расходов.

ii) Путевые расходы 51 600

14. Предусматриваются ассигнования на проезд трех гражданских полицейских в течение предшествующего развертыванию этапа планирования из стран их проживания и Нью-Йорка и обратно (3600 долл. США) и проезд к месту размещения 40 гражданских полицейских по ставкам, указанным в исходных параметрах расходов (48 000 долл. США)

iii) Пособие на обмундирование и снаряжение 1800

15. Предусматриваются ассигнования на оплату пособия на обмундирование для 40 гражданских полицейских по ставке 200 долл. США в год на человека.

b) Международный и местный персонал

16. Оклады персонала, набираемого на международной основе, рассчитываются с использованием стандартных ставок расходов на персонал категории специалистов и выше, персонал службы охраны и сотрудников категории общего обслуживания. В отношении персонала местного разряда применяются стандартные ставки расходов для полевых операций. Оклады сотрудников, набираемых на местной основе, также рассчитываются исходя из расходов нетто и на основе местных шкал окладов, используемых в районе миссии. Подробная разбивка расходов содержится в приложении VII A.

i) Оклады международного персонала 465 700

17. Предусматриваются ассигнования в отношении 51 международного гражданского служащего, в том числе 21 сотрудника категории специалистов и выше, 2 сотрудников категории общего обслуживания (первый разряд), 13 сотрудников категории общего обслуживания (прочие разряды), 11 сотрудников местного разряда и 4 сотрудников службы охраны.

ii) Оклады местных сотрудников 71 700

18. Расходы на содержание 33 сотрудников, набранных на местной основе, рассчитаны на основе местных шкал окладов по ставкам, отраженным в исходных параметрах расходов.

iii) Консультанты -

19. По данной статье ассигнований не предусматривается.

- iv) Сверхурочные -
20. По данной статье ассигнований не предусматривается.
- v) Общие расходы по персоналу 243 900
21. Общие расходы по персоналу рассчитаны на основе стандартных шкал, упомянутых в пункте 16 выше, а подробная информация о методе их исчисления приводится в приложении VIII.A (274 500 долл. США), за вычетом половины расходов на размещение (30 600 долл. США).
- vi) Суточные участников миссии 307 200
22. Суточные участников миссии для сотрудников, набираемых на международной основе, исчислены по ставкам, приводимым в исходных параметрах для определения расходов, и предусматриваются из расчета на 99 человеко-месяцев.
- vii) Поездки в район действия миссии и из него 61 200
23. Предусматриваются ассигнования на оплату проезда в один конец в район размещения, включая надбавку на провоз багажа, для 51 международного гражданского сотрудника по ставкам, указанным в исходных параметрах для определения расходов.
- viii) Прочие путевые расходы 18 500
24. Предусматриваются ассигнования на оплату прочих официальных поездок из Нью-Йорка в район действия миссии и обратно для участия в совещаниях и консультациях по вопросам взаимодействия. Смета исчислена из расчета совершения восьми поездок из Нью-Йорка в район действия миссии и обратно в декабре 1994 года и шести таких поездок в январе 1995 года при средних затратах в размере 700 долл. США на поездку (Нью-Йорк/Порт-о-Пренс/Нью-Йорк) (9800 долл. США), включая суточные за пять дней по ставке 124 долл. США в день (8700 долл. США).
- c) Международный персонал, работающий по контрактам -
25. Ассигнований по данной статье не требуется.
- d) Добровольцы Организации Объединенных Наций -
26. Ассигнований по данной статье не требуется.
- e) Персонал, предоставляемый правительствами -
27. Ассигнований по данной статье не требуется.
- f) Гражданские наблюдатели за процессом выборов -
28. Ассигнований по данной статье не требуется.
3. Служебные/жилые помещения

a) Аренда помещений 171 200

29. Предусматриваются ассигнования на аренду служебных помещений для первоначальной передовой группы в составе 60 человек на 2,4 месяца (7200 долл. США) и для расширенной передовой группы в составе 500 человек на два месяца (134 000 долл. США), а также на аренду авторемонтной мастерской на два месяца (30 000 долл. США). Смета исчислена на основе действующих в настоящее время в Гаити рыночных ставок. С учетом потребностей в помещениях для обеспечения деятельности миссии предлагаемой численностью 6000 военнослужащих, а также гражданского персонала было необходимо определить и получить соответствующие служебные помещения на период действия расширенной передовой группы. Связанные с арендой помещений потребности на этот период составляют:

a) служебные помещения на период с 19 сентября по 30 ноября (7200 долл. США);

b) помещения штаб-квартиры миссии в Дельмасе-31 (20 000 долл. США в месяц) и в районе аэропорта (30 000 долл. США в месяц), здание гражданской полиции (12 000 долл. США в месяц) и Канцелярия Специального представителя Генерального секретаря и его вспомогательного персонала (5000 долл. США в месяц) в течение двух месяцев (134 000 долл. США);

c) центральная авторемонтная мастерская в местоположении штаб-квартиры миссии по ставке 15 000 долл. США в месяц в течение двух месяцев (30 000 долл. США).

b) Переоборудование и ремонт помещений 8 200

30. Предусматриваются ассигнования на ремонт, реконструкцию, модернизацию, эксплуатацию и переоборудование зданий и соответствующего оборудования, арендуемых миссией в Порт-о-Пренсе, с целью обеспечить соблюдение минимальных стандартов бытовых удобств и санитарно-гигиенических требований, а также удовлетворение функциональных потребностей расширенной передовой группы в составе 500 человек, для чего необходимо, в частности, установить разделительные перегородки и заменить электропроводку. Планируется, что эти работы будут выполнены местными подрядчиками. Расходы по этой статье оцениваются в размере 5 процентов от стоимости аренды помещений в период с 1 декабря 1994 года по 31 января 1995 года (8200 долл. США).

c) Ремонтно-эксплуатационные материалы 4 100

31. Потребности по данной статье оцениваются в 4100 долл. США.

d) Ремонтно-эксплуатационные услуги 4 100

32. Потребности по данной статье оцениваются в 4100 долл. США.

e) Коммунальные услуги 12 400

33. Сметная стоимость коммунальных услуг составляет 1000 долл. США в месяц в период с 19 сентября по 30 ноября 1994 года (2 400 долл. США) и 5000 долл. США в месяц в период с 1 декабря 1994 года по 31 января 1995 года (10 000 долл. США).

/...

f) Строительство/сборные дома -

34. Ассигнований по данной статье не требуется.

4. Ремонт объектов инфраструктуры -

35. Ассигнований по данной статье не требуется.

5. Автотранспорт

a) Закупка автотранспортных средств 1 296 500

36. Общие потребности по данной статье для передовой группы численностью 500 человек составляют 167 автотранспортных средств. Сто сорок одно средство из этого количества будет предоставлено из других миссий, находящихся на этапе ликвидации. Применительно к этим автотранспортным средствам из состава бывших миссий потребуются лишь ассигнования на покрытие расходов по доставке (455 850 долл. США). Дополнительно потребуется приобрести 26 новых автотранспортных средств (840 650 долл. США). Разбивка потребностей в автотранспортных средствах приводится ниже:

Виды автотранспортных средств	Количество автотранспортных средств	Стоимость	
		одного автотранспортного средства	Общая стоимость
		В долл. США	
Автомобиль типа "седан", бронированный	1	150 000	150 000
Полноприводный автомобиль типа "джип"	120	20 500	2 460 000
Мопед	10	1 100	11 000
Автобус, малый	10	19 000	190 000
Машина скорой помощи	3	40 000	120 000
Прицеп-цистерна для горючего	1	65 000	65 000
Прицеп-цистерна для воды	2	95 000	190 000
Ремонтно-эвакуационный грузовой автомобиль	1	75 000	75 000
Пожарная машина	1	150 000	150 000
Подвижная ремонтная мастерская	2	80 000	160 000
Вилочный погрузчик, легкий	2	35 000	70 000
Вилочный погрузчик, средний	1	75 000	75 000
Прицеп-цистерна для воды	5	3 000	15 000
Прицеп-цистерна для горючего	3	8 000	24 000
Автоприцеп грузовой	<u>5</u>	3 000	<u>15 000</u>
Итого	167		3 770 000
Стоимость доставки (15 %)			<u>565 500</u>

/...

Виды автотранспортных средств	Количество авто-транспортных средств	Стоимость одного автотранспортного средства	Общая стоимость
		В долл. США	
Итого			4 335 500
Предоставляется из других миссий:			
Полноприводный автомобиль типа "джип"	120	20 500	(2 460 000)
Мопед	10	1 100	(11 000)
Автобус, малый	2	19 000	(38 000)
Машина скорой помощи	3	40 000	(120 000)
Автоцистерна для перевозки воды	2	95 000	(190 000)
Ремонтно-эвакуационный автомобиль	1	75 000	(75 000)
Вилочный погрузчик, легкий	2	35 000	(70 000)
Вилочный погрузчик, средний	<u>1</u>	75 000	<u>(75 000)</u>
Итого	141		(3 039 000)
Всего	<u>26</u>		<u>1 296 500</u>

b) Аренда автотранспортных средств -

37. Ассигнований по данной статье не требуется.

c) Авторемонтное оборудование 15 000

38. Предусматриваются ассигнования на оборудование в центральной мастерской сметной стоимостью 15 000 долл. США.

d) Запасные части, ремонт и техническое обслуживание 25 700

39. Потребности по данной статье оцениваются в 100 долл. США на автотранспортное средство в месяц применительно к автотранспортным средствам из бывших миссий с учетом того, что их пробег превышает 100 000 миль. В смете предусматриваются ассигнования на 34 автотранспортных средства в период с 19 сентября по 31 декабря 1994 года (11 600 долл. США) и на 141 автотранспортное средство в период с 1 по 31 января 1995 года (14 100 долл. США).

e) Горюче-смазочные материалы 39 800

40. Предусматриваются ассигнования на дизельное топливо из расчета 9,87 долл. США на автомобиль в месяц для 34 автомобилей в течение 104 дней (34 900 долл. США) и 141 автомобиля в течение 31 дня (43 100 долл. США). Общая сумма в размере

/...

78 000 долл. США была сокращена на 50 процентов с учетом фактора простоя (39 000 долл. США). Предусматриваются также ассигнования на горюче-смазочные материалы в размере 2 процентов от стоимости топлива (800 долл. США).

f) Страхование автотранспортных средств 8 600

41. Сметой предусматриваются ассигнования на покрытие расходов миссии в связи со страхованием ответственности перед третьей стороной 141 автотранспортного средства по ставке 400 долл. США за автомобиль в год. Предусматриваются ассигнования на страхование 34 автотранспортных средств в течение 3,4 месяца (3900 долл. США) и 141 автомобиля в течение одного месяца (4700 долл. США).

6. Воздушный транспорт -

42. Ассигнований по данной статье не требуется.

7. Морской транспорт

a) Расходы на аренду/фрафт -

43. Ассигнований по данной статье не требуется.

b) Закупка оборудования 30 000

44. Предусматриваются ассигнования на закупку двух легких судов стоимостью 15 000 долл. США каждое. Большинство дорог в стране находится в крайне плохом состоянии, и имеются острова, деревни и города, добраться до которых можно лишь с помощью водного транспорта или на вертолете. Первоначальные два водно-транспортных средства потребуются в связи с началом развертывания гражданской полиции и планированием ею своих операций на II этапе.

c) Топливо -

45. Ассигнований по данной статье не требуется.

8. Связь

a) Дополнительные средства связи

i) Аппаратура связи -

46. Ассигнований по данной статье не требуется.

ii) Запасные части и принадлежности 800

47. Предусматриваются ассигнования для покрытия расходов на первоначальном этапе деятельности передовой группы в составе 60 человек.

iii) Инструменты и контрольно-измерительная аппаратура -

48. Ассигнований по данной статье не требуется.

/...

1v) Коммерческая связь 76 600

49. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов в связи с использованием пятью терминалами системы ИНМАРСАТ "М". Издержки будут начисляться исходя из предполагаемого пользования каждым терминалом в течение 2,5 часа ежедневно при ставке 6660 долл. США за терминал в месяц в течение двух месяцев (66 600 долл. США). Предусматриваются также ассигнования для оплаты расходов по доставке обычной и дипломатической почты, а также за пользование телексной и факсимильной связью по ставке 5000 долл. США в месяц (10 000 долл. США).

b) Контракт на обеспечение магистральной линии связи -

50. Ассигнований по данной статье не требуется.

9. Прочее оборудование

a) Канторская мебель 402 500

51. Предусматриваются ассигнования на приобретение канторской мебели (столы, стулья и т. п.) для 500 человек исходя из сметной суммы издержек в 700 долл. США на человека (350 000 долл. США) при 15-процентной ставке транспортных расходов (52 500 долл. США).

b) Канторское оборудование 157 600

52. Предусматриваются ассигнования на приобретение канторского оборудования для международного гражданского персонала и персонала гражданской полиции:

Наименование оборудования.	Кол-во единиц	Стоимость единицы оборудования	Общая стоимость
		В долл. США	
Фотокопировальная установка повышенной производительности	2	25 000	50 000
Фотокопировальная установка средней производительности	5	5 000	25 000
Малая бумагоуничтожающая машина	10	2 500	25 000
Диапроектор	2	500	1 000
Пишущая машинка, электрическая	50	720	36 000
Итого			137 000
Стоимость доставки (15 процентов)			20 600
Всего			157 600

/...

с) Аппаратура обработки данных

1 129 600

53. Предусматриваются ассигнования на приобретение аппаратуры обработки данных на общую сумму 1 157 120 долл. США и покрытие расходов по доставке в размере 15 процентов от общей стоимости (173 580 долл. США) за вычетом стоимости оборудования, передаваемого из завершенных миссий (201 100 долл. США). Дополнительная аппаратура необходима для оперативно-функционального обеспечения дополнительного международного гражданского персонала и сотрудников гражданской полиции. Подробный перечень дополнительной аппаратуры приводится ниже:

Наименование оборудования	Кол-во единиц	Стоимость единицы оборудования	Общая стоимость
		В долл. США	
Настольная ЭВМ	214	1 380	295 320
Портативная ЭВМ	11	2 100	23 100
Струйное печатающее устройство	20	350	7 000
Лазерное печатающее устройство	50	1 500	75 000
Модемы	8	850	6 800
Обслуживающий процессор и средства программного обеспечения	5	45 000	225 000
Средства программного обеспечения коллективного пользования	8	10 000	80 000
Средства программного обеспечения индивидуального пользования	38	1 500	57 000
Стабилизатор напряжения	214	200	42 800
Система бесперебойного электропитания, 600 ВА	204	400	81 600
Система бесперебойного электропитания, сверхмощная	4	500	2 000
Контрольно-измерительная аппаратура	1	5 000	5 000
Оборудование мастерской	1	1 500	1 500
Соединительные элементы	3	85 000	255 000
Итого			1 157 120
Стоимость доставки (15 процентов)			173 580
Итого			1 330 700
Передано из завершенных миссий:			
Настольная ЭВМ	100	1 380	(138 000)
Портативная ЭВМ	11	2 100	(23 100)

/...

Наименование оборудования	Кол-во единиц	Стоимость единицы оборудования	Общая стоимость
		В долл. США	
Система бесперебойного электропитания, 600 ВА	100	400	(40 000)
Итого			(201 100)
Всего			1 129 600

- d) Генераторы -
54. Ассигнований по данной статье не требуется. Ассигнования на генераторы выделяются по смете расходов, содержащейся в приложении IV.
- e) Аппаратура наблюдения -
55. Ассигнований по данной статье не требуется.
- f) Топливные емкости с расходомерами -
56. Ассигнований по данной статье не требуется.
- g) Медицинская и стоматологическая техника -
57. Ассигнований по данной статье не требуется, поскольку сотрудники передовой группы будут обслуживаться в полевом госпитале многонациональных сил.
- h) Оснащение жилых помещений -
58. Ассигнований по данной статье не требуется.
- i) Разное оборудование 12 000
59. Предусматриваются ассигнования на разное оборудование, не указанное в других статьях.
- j) Палаточное снаряжение 4 000
60. Предусматриваются ассигнования на приобретение восьми четырехместных палаток стоимостью 500 долл. США за палатку.
- k) Средства для полевых защитных сооружений -
61. Ассигнований по данной статье не требуется.
- l) Водоочистное оборудование -
62. Ассигнований по данной статье не требуется.

/...

m) Холодильное оборудование -

63. Ассигнований по данной статье не требуется.

n) Запасные части, ремонт и техническое обслуживание 10 000

64. Предусматриваются ассигнования на электротехнические материалы, которые будут использоваться для целей различных проектов и ремонтно-эксплуатационных работ в штаб-квартире миссии, а также на различные электроинструменты для международного гражданского персонала, кабеля и оснастку, распределительные щиты и электротехнические принадлежности, необходимые для распределения генерируемой электроэнергии.

10. Предметы снабжения и услуги

a) Разные услуги

i) Услуги ревизоров 2 200

65. Предусматриваются ассигнования на оплату услуг, предоставляемых миссии внешними ревизорами.

ii) Услуги по контрактам 14 100

66. Потребуется услуги в области санитарной обработки и удаления отходов, производства добавочной электроэнергии, очистки воды и водоснабжения, уборки мусора, очистки отстойников и решения других вопросов, связанных с организацией сбора и удаления стоков. Предполагается, что эти услуги будут оказываться местным коммерческим подрядчиком. Расходы по контракту составляют по смете 1700 долл. США в месяц в период с 19 сентября по 30 ноября 1994 года (4100 долл. США) и 5000 долл. США в месяц в период с 1 декабря 1994 года по 31 января 1995 года (10 000 долл. США).

iii) Услуги по обработке данных 4 300

67. Предусматриваются ассигнования на установку аппаратуры обработки данных.

iv) Охрана 10 000

68. Предусматриваются ассигнования на оплату расходов по обеспечению круглосуточной охраны помещений Организации Объединенных Наций начиная с 1 декабря 1994 года по ставке 5000 долл. США в месяц.

v) Медицинская помощь и обслуживание -

69. По данной статье ассигнований не требуется, поскольку планируется, что любую необходимую медицинскую помощь будет оказывать медицинский персонал многонациональных сил. Вместе с тем МООНГ, возможно, придется приобрести некоторые основные принадлежности и материалы, на которые выделены ассигнования.

/...

vi) Требования и выплаты 1 000

70. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов в связи с различными требованиями и выплатами из расчета по 500 долл. США в месяц на период с 1 декабря 1994 года по 31 января 1995 года.

vii) Представительские расходы 1 000

71. Предусматриваются ассигнования из расчета по 500 долл. США в месяц начиная с 1 декабря 1994 года.

viii) Прочие разные услуги 2 000

72. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов в связи с прочими разными услугами из расчета по 1000 долл. США в месяц в течение двух месяцев с 1 декабря 1994 года по 31 января 1995 года.

b) Разные предметы снабжения

i) Канцелярские и конторские принадлежности и материалы 20 800

73. Предусматриваются ассигнования на закупку канцелярских и конторских принадлежностей и материалов, принадлежностей для печатания и размножения материалов на месте и принадлежностей для обработки данных в размере 6400 долл. США для создания первоначального запаса, по 1000 долл. США в месяц в период с 19 сентября по 30 ноября (2400 долл. США) и по 6000 долл. США в месяц в течение двух месяцев, начиная с 1 декабря 1994 года (12 000 долл. США).

ii) Предметы медицинского назначения 6 000

74. Предусматриваются ассигнования на приобретение предметов медицинского назначения из расчета по 10 долл. США на человека в месяц (3600 долл. США), а также медицинских вакцин на разовой основе из расчета по 18 долл. США на человека для 134 сотрудников в районе действия миссии (2400 долл. США).

iii) Санитарно-гигиенические и моющие средства 2 000

75. Предусматриваются ассигнования на закупку санитарно-гигиенических и моющих средств из расчета по 1000 долл. США в месяц начиная с 1 декабря 1994 года.

iv) Подписка на периодические издания 200

76. Предусматриваются ассигнования на подписку на газеты и другие периодические издания.

v) Электротехнические принадлежности -

77. Ассигнований по данной статье не требуется.

/...

- vi) Пуленепробиваемые покрывала для автотранспортных средств -
78. Ассигнований по данной статье не требуется.
- vii) Предметы обмундирования, флаги и отличительные знаки 7 900
79. Предусматриваются ассигнования на закупку 83 комплектов обмундирования Организации Объединенных Наций (для 43 военнослужащих и 40 сотрудников гражданской полиции), включая голубые береты, кокарды, наплечные нашивки, головные уборы и шарфы полевой формы одежды, из расчета в среднем по 35 долл. США на человека (2900 долл. США). Предусматриваются также ассигнования на приобретение флагов и отличительных знаков (2800 долл. США) и 11 комплектов обмундирования для сотрудников полевой службы из расчета по 200 долл. США за комплект (2200 долл. США).
- viii) Материалы для полевых защитных сооружений -
80. Ассигнований по данной статье не требуется.
- ix) Оперативные карты 1 800
81. Предусматриваются ассигнования на приобретение 60 карт по цене 30 долл. США за карту.
- x) Квартирмейстерское имущество и имущество общего назначения 1 000
82. Предусматриваются ассигнования в размере 500 долл. США в месяц начиная с 1 декабря 1994 года.
11. Предметы снабжения и услуги, связанные с проведением выборов -
83. Ассигнований по данной статье не требуется.
12. Программы в области общественной информации -
84. Ассигнований по данной статье не требуется.
13. Программы профессиональной подготовки -
85. Ассигнований по данной статье не требуется.
14. Программы разминирования -
86. Ассигнований по данной статье не требуется.
15. Помощь в проведении мероприятий по разоружению и демобилизации -
87. Ассигнований по данной статье не требуется.
16. Воздушные и наземные перевозки

- a) Перевозка имущества, принадлежащего контингентам -
88. Ассигнований по данной статье не требуется.
- b) Военные воздушные перевозки -
89. Ассигнований по данной статье не требуется.
- c) Коммерческие перевозки 2 400
90. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов по перевозке и очистке, не учтенных в других статьях.
17. Комплексная система управленческой информации 28 000
91. Предусматриваются ассигнования в размере пропорциональной доли миссии в финансировании в 1994-1995 годах Комплексной системы управленческой информации.
18. Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира 99 300
92. В соответствии с предлагаемой методологией финансирования утвержденных должностей за счет средств со вспомогательного счета для операций по поддержанию мира ассигнования предусматриваются из расчета 8,5 процента общей суммы расходов на выплату окладов, общих расходов по персоналу и расходов на поездки гражданских сотрудников в районе действия миссии.
19. Налогообложение персонала 195 400
93. Расходы по персоналу показаны на основе нетто по бюджетной статье 2b выше. Сметная сумма по данному разделу представляет собой разницу между валовым и чистым вознаграждением, т.е. сумму, взимаемую с сотрудников Организации Объединенных Наций по плану налогообложения персонала в соответствии с Положениями о персонале Организации Объединенных Наций.
20. Поступления по плану налогообложения персонала (195 400)
94. Сумма по плану налогообложения персонала, предусматриваемая по разделу 19 сметы расходов, зачисляется по данному разделу в качестве поступлений по плану налогообложения персонала и будет перечислена в Фонд уравнивания налогообложения, учрежденный Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 973 (X) А от 15 декабря 1955 года. Эти средства зачитываются государствам-членам пропорционально ставкам их взносов в бюджет МООНГ.

ПРИЛОЖЕНИЕ III

Смета расходов на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года:
сводная ведомость

(В тыс. долл. США)

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодиче- ские расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	(1) + (2) + (3)
1. <u>Расходы по военному персоналу</u>				
а) <u>Военные наблюдатели</u>				
Суточные участников миссии	-	59,8	-	59,8
Путевые расходы	-	-	-	-
Пособие на обмундирование и снаряжение	-	0,4	-	0,4
Итого	-	60,2	-	60,2
б) <u>Воинские контингенты</u>				
Возмещение расходов на воинские контингенты по стандартным ставкам	-	30 341,3	30 997,7	61 339,0
Обеспечение жизни и быта	-	514,1	450,6	964,7
Пайки	-	8 134,2	8 629,2	16 763,4
Суточное денежное довольствие	-	1 102,5	1 175,0	2 277,5
Суточные участников миссии	-	187,5	-	187,5
Размещение, замена и репатриация военнослужащих	1 485,8	9 000,0	-	10 485,8
Пособие на обмундирование и снаряжение	-	2 055,4	2 100,0	4 155,4
Итого	1 485,8	51 335,0	43 352,5	96 173,3

/...

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года (1)	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года (2)	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года (3)	Общие расходы (1) + (2) + (3)
с) Прочие расходы по воен- ному персоналу				
Имущество, принадлежа- щее контингентам	-	9 375,3	10 416,7	19 792,0
Возмещение расходов в случае смерти и потери трудоспособности	-	1 086,7	1 150,0	2 236,7
Итого	-	10 462,0	11 566,7	22 028,7
Итого по разделу 1	1 485,8	61 857,2	54 919,2	118 262,2
2. Расходы по гражданскому персоналу				
а) Гражданская полиция				
Суточные участников миссии		11 583,4	11 556,8	23 140,2
Путевые расходы	672,0	-	-	672,0
Пособие на обмундирова- ние и снаряжение	-	71,2	75,0	146,2
Итого	672,0	11 654,6	11 631,8	23 958,4
б) Международный и местный персонал				
Оклады международного персонала	-	5 191,5	4 683,3	9 874,8
Оклады местного персонала	-	1 273,6	1 300,0	2 573,6
Консультанты	-	-	-	-
Сверхурочные	-	-	-	-
Общие расходы по персоналу	-	3 744,3	2 493,0	6 237,3
Суточные участников миссии	-	3 228,7	2 841,9	6 070,6
Поездки в район дейст- вия миссии и из него	202,8	-	-	202,8

/...

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	(1) + (2) + (3)
Прочие путевые расходы	-	113,9	-	113,9
Итого	202,8	13 552,0	11 318,2	25 073,0
c) <u>Международный персонал, работающий по контрактам</u>	-	-	-	-
d) <u>Добровольцы Организации Объединенных Наций</u>	-	592,4	540,9	1 133,3
e) <u>Персонал, предоставляемый правительствами</u>	-	-	-	-
f) <u>Гражданские наблюдатели за процессом выборов</u>	-	-	-	-
Итого по разделу 2	874,8	25 799,0	23 490,9	50 164,7
3. <u>Служебные/жилые помещения</u>				
Аренда помещений	-	1 722,0	1 610,0	3 332,0
Переоборудование и ремонт помещений	594,6	-	-	594,6
Ремонтно-эксплуатационные материалы	-	34,9	40,3	75,2
Ремонтно-эксплуатационные услуги	-	34,9	40,3	75,2
Коммунальные услуги	-	927,9	1 006,5	1 934,4
Строительство/сборные дома	9 096,2	-	-	9 096,2
Итого по разделу 3	9 690,8	2 719,7	2 697,1	15 107,6
4. <u>Ремонт объектов инфра-структуры</u>	2 000,0	-	-	2 000,0
5. <u>Автотранспорт</u>				
Закупка автотранспортных средств	5 745,1	-	-	5 745,1
Аренда автотранспортных средств	-	-	-	-
Авторемонтное оборудование	450,0	-	-	450,0

/...

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	(1) + (2) + (3)
Запасные части, ремонт и техническое обслуживание	-	836,5	920,3	1 756,8
Горюче-смазочные материалы	-	2 527,4	2 795,2	5 322,6
Страхование автотранспорт- ных средств	-	306,7	306,8	613,5
Итого по разделу 5	6 195,1	3 670,6	4 022,3	13 888,0

6. Воздушный транспорт

а) Вертолеты

Расходы на аренду/фрагт	-	7 799,4	8 666,0	16 465,4
Авиационное топливо и смазочные материалы	-	773,1	897,0	1 670,1
Расходы на размещение/ перебазирование	-	-	-	-
Снабженческие перевозки	-	-	-	-
Покраска/подготовка	-	-	-	-
Страхование гражданской ответственности и страхование от военных рисков	-	-	-	-
Итого	-	8 572,5	9 563,0	18 135,5

б) Самолеты

Расходы на аренду/фрагт	-	388,1	431,3	819,4
Авиационное топливо и смазочные материалы	-	132,8	147,6	280,4
Расходы на размещение/ перебазирование	-	-	-	-
Покраска/подготовка	-	-	-	-
Страхование гражданской ответственности и страхование от военных рисков	-	-	-	-
Итого	-	520,9	578,9	1 099,8

/...

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	(1) + (2) + (3)
c) <u>Суточные для членов экипажей</u>	-	-	-	-
d) <u>Прочие расходы на воздушный транспорт</u>	-	-	-	-
Итого по разделу 6	-	9 093,4	10 141,9	19 235,3
7. <u>Морской транспорт</u>				
Расходы на аренду/фрахт	-	991,2	708,0	1 699,2
Закупки оборудования	60,0	-	-	60,0
Топливо	-	1 148,3	865,3	2 013,6
Итого по разделу 7	60,0	2 139,5	1 573,3	3 772,8
8. <u>Связь</u>				
a) <u>Дополнительные средства связи</u>				
Аппаратура связи	5 941,5	-	-	5 941,5
Запасные части и принадлежности	1 075,6	-	-	1 075,6
Инструменты и контрольно-измерительная аппаратура	315,0	-	-	315,0
Коммерческая связь	-	1 806,0	163,3	1 969,3
Итого	7 332,1	1 806,0	163,3	9 301,4
b) <u>Контракт на обеспечение магистральной линии связи</u>	-	-	-	-
Итого по разделу 8	7 332,1	1 806,0	163,3	9 301,4
9. <u>Прочее оборудование</u>				
Канторская мебель	805,0	-	-	805,0
Канторское оборудование	355,5	-	-	355,5
Аппаратура обработки данных	809,2	-	-	809,2
Генераторы	1 361,6	-	-	1 361,6

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	
Аппаратура наблюдения	470,0	-	-	470,0
Топливные емкости с расходомерами	695,5	-	-	695,5
Медицинская и стоматологи- ческая техника	-	-	-	-
Оснащение жилых помещений	-	-	-	-
Разное оборудование	3 210,0	-	-	3 210,0
Палаточное снаряжение	200,0	-	-	200,0
Средства для полевых защитных сооружений	-	-	-	-
Водоочистное оборудование	500,0	-	-	500,0
Холодильное оборудование	391,2	-	-	391,2
Запасные части, ремонт и техническое обслуживание	236,8	-	-	236,8
Итого по разделу 9	9 034,8	-	-	9 034,8
10. <u>Предметы снабжения и услуги</u>				
а) <u>Разные услуги</u>				
Услуги ревизоров	-	23,8	-	23,8
Услуги по контрактам	400,0	7 207,5	8 000,0	15 607,5
Услуги по обработке данных	-	-	-	-
Охрана	-	75,0	75,0	150,0
Медицинская помощь и обслуживание	-	44,4	37,0	81,4
Требования и выплаты	-	15,5	15,0	30,5
Представительские расходы	-	6,0	5,0	11,0
Прочие разные услуги	-	21,0	20,0	41,0
Итого	400,0	7 393,2	8 152,0	15 945,2

/...

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	(1) + (2) + (3)
b) <u>Разные предметы снабжения</u>				
Канцелярские и контор- ские принадлежности и материалы	-	56,0	50,0	106,0
Предметы медицинского назначения	-	471,5	369,5	841,0
Санитарно-гигиеничес- кие и моющие средства	-	16,0	15,0	31,0
Подписка на периоди- ческие издания	-	0,6	0,5	1,1
Электротехнические принадлежности	-	-	-	-
Пуленепробиваемые покрывала для авто- транспортных средств	-	-	-	-
Предметы обмундирова- ния, флаги и отличи- тельные знаки	624,6	-	-	624,6
Материалы для полевых защитных сооружений	-	150,0	-	150,0
Оперативные карты	1,6	-	-	1,6
Квартирмейстерское имущество и имущество общего назначения	-	125,5	125,0	250,5
Итого	626,2	819,6	560,0	2 005,8
Итого по разделу 10	1 026,2	8 212,8	8 712,0	17 951,0
11. <u>Предметы снабжения и услуги, связанные с проведением выборов</u>	-	-	-	-
12. <u>Программы в области общественной информации</u>	268,9	31,1	-	300,0

/...

	Непериодиче- ские расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 февраля- 31 июля 1995 года	Периодичес- кие расходы 1 августа- 31 декабря 1995 года	Общие расходы (1) + (2) + (3)
	(1)	(2)	(3)	(1) + (2) + (3)
13. <u>Программы профессиональ- ной подготовки</u>	-	970,0	-	970,0
14. <u>Программы разминирования</u>	-	-	-	-
15. <u>Помощь в проведении меро- приятий по разоружению и демобилизации</u>	-	-	-	-
16. <u>Воздушные и наземные перевозки</u>	6 110,0	-	-	6 110,0
17. <u>Комплексная система управленческой информации</u>	-	39,3	32,7	72,0
18. <u>Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира</u>	-	979,3	1 151,9	2 131,2
19. <u>Налогообложение персонала</u>	-	2 428,1	2 237,3	4 665,4
Всего брутто по разделам 1-19	44 078,5	119 746,0	109 141,9	272 966,4
20. <u>Поступления по плану налогообложения персонала</u>	-	(2 428,1)	(2 237,3)	(4 665,4)
Всего нетто по разделам 1-20	44 078,5	117 317,9	106 904,6	268 301,0
21. <u>Добровольные взносы натурой</u>	-	-	-	-
Общий объем ресурсов	44 078,5	117 317,9	106 904,6	268 301,0

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

Смета расходов на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года: дополнительная информация

I. ИСХОДНЫЕ ПАРАМЕТРЫ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕНИЯ РАСХОДОВ

Исходные параметры для определения расходов	Численность/ количество	Проезд в один конец или удельная стоимость				Предыдущий период	Увеличение/ (сокращение)
		Почасовая ставка	Суточная ставка	Месячная ставка	Годовая ставка		
В долл. США							
<u>Суточные участников миссии</u>							
Первые 30 дней			184		184	-	
Последующий период			84		84	-	
<u>Путевые расходы</u>							
Контингенты		750			1 200	(450)	
Гражданская полиция		1 200			1 200	-	
Гражданский персонал		1 200			1 200	-	
<u>Военный персонал</u>							
Пехота	3 779					3 779	
Персонал служб тылового обеспечения/вспомогательный персонал	2 221				19	2 202	
<u>Пайки</u>							
Пайки			8,50		a/		
Вода в бутылках			0,90		a/		
<u>Гражданский персонал</u>							
Гражданская полиция	900				40	860	
Международный персонал	220				51	169	
Местный персонал	240				33	207	
Добровольцы	29				-	29	
<u>Аренда помещений</u>							
Служебные помещения					67 000	-	
Мастерская					15 000	-	
Склад					30 000	30 000	

Исходные параметры для определения расходов	Численность/ количество	Проезд в один конец или удельная стоимость				Увеличение/ (сокращение)
		Почасовая ставка	Суточная ставка	Месячная ставка	Годовая ставка	
В долл. США						
Жилые помещения для военнослужащих				135 000	-	135 000
Посты гражданских полицейских наблюдателей				75 000		75 000
<u>Автотранспортные средства</u>						
Гражданский компонент	532				167	365
Воинские контингенты	1 400				-	1 400
<u>Запасные части, ремонт и техническое обслуживание автотранспортных средств</u>						
Гражданский компонент, переданные из завершенных миссий автомобили			100		100	-
Гражданский компонент, новые автомобили			50		a/	
Воинские контингенты			100		a/	
<u>Топливо</u>						
Гражданский компонент			9,87		9,87	-
Воинские контингенты			9,04		a/	
<u>Страхование автотранспортных средств</u>						
Гражданский компонент				400	400	-
Воинские контингенты				400	a/	
<u>Вертолеты</u>						
"Хьюи"	8				-	8
СН-47	4				-	4
<u>Аренда вертолетов</u>						
"Хьюи" (каждый)				112 500	a/	
СН-47 (каждый)				208 300	a/	

Исходные параметры для определения расходов	Численность/ количество	Проезд в один конец или удельная стоимость					Увеличение/ (сокращение)
		Почасовая ставка	Суточная ставка	Месячная ставка	Годовая ставка	Предыдущий период	
В долл. США							
<u>Вертолетное топливо</u>							
"Хьюи" (каждый)		164,00				e/	
СН-47 (каждый)		606,80				e/	
<u>Самолеты</u>							
"Фоккер"-27	1			86 250			1
<u>Аренда самолетов</u>							
<u>Самолетное топливо</u>		393,60				e/	
<u>Водные суда</u>							
Легкие суда	6						
<u>Десантно-высадочные средства</u>							
1 февраля-31 мая (каждое)	3			70 800		e/	
1 апреля-31 декабря (каждое)	2			70 800		e/	
<u>Топливо</u>							
Легкие суда (каждое)				4 192		e/	
<u>Десантно-высадочные средства</u> (каждое)				73 947		e/	
<u>Средства спутниковой связи</u>							
Спутниковый ретранслятор				13 333			13 333
Терминалы системы ИНМАРСАТ М				393 750	33 300		360 450
Местоположения ретрансляторов				11 667			11 667
Местоположение ретранслятора системы сотовой телефонной связи				29 300			29 300
<u>Коммерческая связь</u>				5 000	5 000		-
<u>Услуги по контрактам</u>				1 600 000	7 500		1 592 500
<u>Охрана</u>				15 000	15 000		-

/ . . .

Исходные параметры для определения расходов	Численность/ количество	Проезд в один конец или удельная стоимость					Увеличение/ (сокращение)
		Почасовая ставка	Суточная ставка	Месячная ставка	Годовая ставка	Предыдущий период	
В долл. США							
<u>Требования</u>							
<u>Представительские расходы</u>				1 000	500	500	500
<u>Разные услуги</u>				4 000	1 000	1 000	3 000
<u>Канторские принадлежности и материалы</u>				10 000	6 000	6 000	4 000
<u>Предметы медицинского назначения</u>							
<u>Санитарно-гигиенические и моющие средства</u>				3 000	1 000	1 000	2 000
<u>Подписка на периодические издания</u>				100	100	100	-
<u>Материалы для полевых защитных сооружений</u>				25 000	-	-	25 000
<u>Квартирмейстерское имущество и имущество общего назначения</u>				25 000	500	500	24 500

а/ По смете расходов на предыдущий период ассигнования не предусматривались.

II. ПОТРЕБНОСТИ

В долл. США

1. Расходы по военному персоналу

a) Военные наблюдатели

i) Суточные участников миссии 59 800

1. Предусматриваются ассигнования на выплату суточных участников миссии за 672 человеко-дня в феврале 1995 года в соответствии с планом развертывания, содержащимся в приложении V, по ставкам, указанным в исходных параметрах расходов. Двадцать четыре военных наблюдателя, входившие в состав передовой группы на I этапе МООНГ, будут переведены в штаб-квартиру сил в качестве штатных сотрудников начиная с 1 марта 1995 года.

ii) Путевые расходы -

2. Ассигнований по данной статье не требуется. Военные наблюдатели были развернуты в составе передовой группы.

iii) Пособие на обмундирование и снаряжение 400

3. Предусматриваются ассигнования на выплату пособия на обмундирование и снаряжение 24 военным наблюдателям по ставке 200 долл. США на человека в год.

b) Воинские контингенты

i) Возмещение расходов на воинские контингенты по стандартным ставкам 61 339 000

4. Предусматриваются ассигнования на возмещение правительствам расходов по выплате окладов и пособий по стандартной ставке 988 долл. США на человека в месяц для военнослужащих всех званий за в общей сложности 59 363,3 человеко-месяца (58 650 900 долл. США) плюс дополнительно 291 долл. США для ограниченного числа специалистов, составляющих 10 процентов численности пехотных подразделений (1 087 100 долл. США) и 25 процентов личного состава подразделений тылового обеспечения (1 601 000 долл. США).

ii) Обеспечение жизни и быта 964 700

5. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов, связанных с предоставлением военнослужащим отпуска для отдыха с сохранением денежного содержания из расчета 10,50 долл. США в день продолжительностью до семи дней в течение шестимесячного периода службы (727 200 долл. США). Смета предусматривает также покрытие расходов по проведению других мероприятий по обеспечению жизни и быта и спортивных мероприятий из расчета 4 долл. США на человека в месяц (237 500 долл. США).

/...

iii) Пайки 16 763 400

6. Пайки будут предоставляться утвержденному персоналу миссии в количестве 6000 человек в соответствии с установленными пайковыми нормами. С учетом неудовлетворительной санитарно-гигиенической обстановки дополнительно предусматривается предоставление воды в бутылках.

7. Сметная стоимость пайков исчислена из расчета 8,50 долл. США на человека в день на 1 780 900 человеко-дней (15 124 200 долл. США). Расходы на воду в бутылках составят по смете 0,75 долл. США за галлон при средней норме потребления 1,2 галлона на человека в день (1 601 400 долл. США). Предусмотрены также ассигнования на создание резервного запаса воды в бутылках на случай непредвиденных обстоятельств сроком на семь дней для 6000 человек (37 800 долл. США).

iv) Суточное денежное довольствие 2 277 500

8. Предусматриваются ассигнования на выплату суточного денежного довольствия на мелкие личные расходы всему персоналу воинских контингентов по ставке 1,28 долл. США на человека в день на 1 780 900 человеко-дней с учетом графика развертывания персонала контингентов, содержащегося в приложении V.

v) Суточные участников миссии 187 500

9. Предусматриваются ассигнования для выплаты продовольственного и квартирного довольствия 100 специалистам по военному планированию и другим лицам из числа вспомогательного персонала в размере 124 долл. США в день в течение первых 30 дней и 84 долл. США в день в последующий период в феврале 1995 года. Организация не в состоянии на выгодных условиях арендовать жилье и закупать пайки для столь небольшого числа военнослужащих в соответствии со своими обязательствами. Продовольственное и квартирное довольствие предполагается выплачивать по тем же ставкам, что и суточные гражданским участникам миссии, до тех пор, пока Организация не заключит контракты на обеспечение жильем и продовольствием расширенного контингента военнослужащих в 6000 человек.

vi) Размещение, замена и репатриация военнослужащих 10 485 800

10. Предусматриваются ассигнования на размещение 1981 военнослужащих контингентов по ставкам, указанным в исходных параметрах для определения расходов (1 485 800 долл. США). Из общего числа военнослужащих контингентов в 6000 человек 19 военнослужащих уже находятся в районе действия миссии в составе передовой группы, а 4000 человек будут переведены из многонациональных сил. Кроме того, предусматриваются ассигнования на оплату поездок в оба конца 6000 военнослужащих (9 000 000 млн. долл. США) в связи с их заменой после шести месяцев службы.

vii) Пособие на обмундирование и снаряжение 4 155 400

11. Предусматриваются ассигнования с учетом коэффициента использования всех предметов личного обмундирования, снаряжения и другого имущества, выдаваемого военнослужащим на 56 363,3 человеко-месяцев, по стандартным ставкам, указанным в исходных параметрах.

/...

c) Прочие расходы по военному персоналу

i) Имущество, принадлежащее контингентам 19 792 000

12. В настоящей смете предусматривается выплата правительствам, предоставляющим контингенты, сумм за использование автотранспортных средств и техники, которые они предоставляют своим контингентам по просьбе Организации Объединенных Наций. Расчеты произведены исходя из средней ставки возмещения в 10 процентов в год от сметной стоимости имущества в 50 млн. долл. США на один батальон.

ii) Возмещение расходов в случае смерти и потери трудоспособности 2 236 700

13. В смете предусматривается возмещение правительствам сумм, выплачиваемых ими своим военнослужащим в случае смерти, ранения, потери трудоспособности или болезни, связанных со службой в МООНГ, из расчета в среднем 40 000 долл. США. Годовые сметные расходы рассчитываются для 1 процента от среднемесячной численности военных наблюдателей, контингентов и сил гражданской полиции.

2. Расходы по гражданскому персоналу

a) Гражданская полиция

i) Суточные участников миссии 23 140 200

14. Предусматриваются ассигнования на выплату суточных 900 сотрудникам гражданской полиции в соответствии с планом развертывания, содержащимся в приложении V, и по ставкам, указанным в исходных параметрах.

ii) Путевые расходы 672 000

15. Предусматриваются ассигнования на оплату путевых расходов, включая надбавку на провоз багажа, 560 сотрудников гражданской полиции в связи с их размещением (900 минус 40 сотрудников, размещенных 31 января 1995 года, и 300 сотрудников, которые будут переведены из многонациональных сил) по ставкам, указанным в исходных параметрах.

iii) Пособие на обмундирование и снаряжение 146 200

16. Предусматриваются ассигнования на выплату пособия на обмундирование 900 сотрудникам гражданской полиции из расчета 200 долл. США на человека в год.

b) Международный и местный персонал

17. Настоящая смета расходов рассчитывалась с учетом общей численности международного гражданского персонала в 220 человек (81 сотрудник категории специалистов и выше, 41 сотрудник полевой службы, 2 сотрудника категории общего обслуживания (высший разряд), 88 сотрудников категории общего обслуживания (прочие разряды) и 8 сотрудников службы охраны), местного персонала в 240 человек, включая переводчиков, и 29 добровольцев Организации Объединенных Наций, что составляет в общей сложности 489 должностей, как указывается в приложении VI.

/...

18. Оклады сотрудников, набираемых на международной основе, рассчитывались по стандартным нью-йоркским ставкам расходов для персонала категории специалистов и выше, персонала службы охраны и персонала категории общего обслуживания. Для персонала категории полевой службы применялись стандартные ставки расходов для полевых операций. Кроме того, оклады сотрудников категории специалистов были скорректированы с учетом того, что 30 процентов сотрудников этой категории, считающихся прикомандированными к миссии, не имеют права на получение корректива по месту службы. Оклады сотрудников, набираемых на местной основе, также рассчитывались по чистой стоимости и на основе местных шкал окладов, действующих в районе дислокации миссии. Подробная разбивка расходов приводится в приложении VIII В.

i) Оклады международного персонала 9 874 800

19. Расходы на выплату окладов 220 сотрудникам, набираемым на международной основе, рассчитывались по шкалам окладов, упомянутым в пункте 18 выше, на основе графика развертывания, приведенного в приложении V В.

ii) Оклады местного персонала 2 573 600

20. Расходы на выплату окладов 240 сотрудникам, набираемым на местах, рассчитывались по местным шкалам окладов, упомянутым в пункте 18 выше, на основе графика развертывания, приведенного в приложении V В.

iii) Консультанты -

21. По данной статье ассигнований не предусматривается.

iv) Сверхурочные -

22. По данной статье ассигнований не предусматривается.

v) Общие расходы по персоналу 6 237 300

23. Общие расходы по международному (5 309 300 долл. США) и местному (1 029 400 долл. США) персоналу рассчитывались по стандартным шкалам, упомянутым в пункте 18 выше, за вычетом половины путевых расходов в связи с размещением (101 400 долл. США).

vi) Суточные участников миссии 6 070 600

24. Предусматриваются ассигнования на выплату суточных 220 гражданским сотрудникам, набираемым на международной основе, в течение 69 480 человеко-дней по ставкам, указанным в исходных параметрах.

vii) Поездки в район действия миссии и из него 202 800

25. Предусматриваются ассигнования на оплату поездок в один конец, включая надбавку на провоз багажа, 169 международных гражданских сотрудников в связи с их размещением (220 минус 51 человек, уже размещенный 31 января 1995 года) по ставкам, указанным в исходных параметрах.

/...

viii) Прочие путевые расходы 113 900

26. Предусматриваются ассигнования на оплату других официальных поездок между Нью-Йорком и районом действия миссии для участия в координационных совещаниях и консультациях. Расчет производился для трех поездок в месяц между Нью-Йорком и районом действия миссии по средней стоимости 700 долл. США за одну поездку (23 100 долл. США), включая суточные в течение пяти дней за поездку в 124 долл. США в день (20 500 долл. США), и трех поездок в месяц между районом действия миссии и Нью-Йорком по средней стоимости 700 долл. США (23 100 долл. США), включая суточные в течение пяти дней за поездку в 202 долл. США в день (33 300 долл. США). Кроме того, предусматриваются ассигнования на ввод в действие системы закупок для миссии по реалистичным ценам, что предполагает две поездки в феврале по средней стоимости 700 долл. США за поездку (1400 долл. США), включая суточные на 15 дней из расчета 124 долл. США в день (3700 долл. США), и поездку технической группы SunSystems/Progen для оказания технической помощи по средней стоимости 700 долл. США за поездку (1400 долл. США), включая суточные на 30 дней из расчета 124 долл. США в день (7400 долл. США).

c) Международный персонал, работающий по контрактам -

27. По данной статье ассигнований не предусматривается.

d) Добровольцы Организации Объединенных Наций 1 133 300

28. Предусматриваются ассигнования на оплату услуг 29 добровольцев Организации Объединенных Наций (1 044 400 долл. США) и покрытие первоначальных расходов на учреждение Группы оперативно-функционального и административного обслуживания программ (88 900 долл. США), которая будет оказывать административные услуги 29 добровольцам.

e) Персонал, предоставляемый правительствами -

29. По данной статье ассигнований не предусматривается.

f) Гражданские наблюдатели за процессом выборов -

30. По данной статье ассигнований не предусматривается.

3. Служебные/жилые помещения

a) Аренда помещений 3 332 000

31. Предусматриваются ассигнования на аренду помещений для штаб-квартиры миссии, служебных помещений для гражданской полиции и другого персонала МООНГ, который будет размещен за пределами Порт-о-Пренса, центральных складских помещений, авторемонтных мастерских и мест, где будут находиться лагеря контингентов. Расчеты производились на основе ныне действующих в Гаити рыночных ставок. Ввиду малой доступности помещений, необходимых для размещения всех предусмотренных в плане участников миссии - 6000 военнослужащих и 1389 гражданских сотрудников (900 сотрудников гражданской полиции, 220 международных, 240 местных сотрудников и 29 добровольцев Организации Объединенных Наций), - необходимые служебные помещения

/...

были подобраны и взяты в аренду в течение мандатного периода расширенной передовой группы. На этапе II операций необходимо ассигновать следующие суммы на аренду помещений:

a) штаб-квартира миссии в Дельмасе-31 (20 000 долл. США в месяц) и в районе аэропорта (30 000 долл. США в месяц), здание гражданской полиции (12 000 долл. США в месяц) и канцелярия Специального представителя Генерального секретаря и его вспомогательного персонала (5000 долл. США в месяц) на 11 месяцев (737 000 долл. США);

b) центральная авторемонтная мастерская при штаб-квартире миссии из расчета 15 000 долл. США в месяц на 11 месяцев (165 000 долл. США);

c) центральные складские помещения в Порт-о-Пренсе для выполнения задач, поручаемых материально-техническому подразделению миссии, и хранения других материалов, необходимых штаб-квартире миссии. В соответствии с установленными нормативами отпуска материалов потребуется в общей сложности 1000 кв. м охраняемых сухих складских помещений, включая площадь для хранения инженерной техники и материалов для полевых защитных сооружений, низкотемпературный холодильник площадью 60 кв. м, холодильный склад площадью 60 кв. м и складскую площадь в 60 кв. м для хранения боеприпасов/военных материалов, по ставке 30 000 долл. США в месяц на 11 месяцев (330 000 долл. США);

d) аренда объектов для размещения воинских контингентов в 10 различных местах, включая штаб-квартиру миссии, по средней стоимости 3500 долл. США за одно место на протяжении 10 месяцев (350 000 долл. США). Предполагается, что правительство Гаити будет не в состоянии предоставить надлежащие помещения на безвозмездной основе;

e) аренда жилых помещений и связанных с ними объектов для штабных офицеров, прикомандированных к штаб-квартире миссии, которые размещаются в районе действия миссии как часть сформированных контингентов и поэтому не получают миссионских суточных. К штаб-квартире миссии предполагается прикомандировать в общей сложности 166 офицеров. Потребности по этой статье на 10 месяцев оцениваются в 100 000 долл. США в месяц (1 000 000 долл. США);

f) необходимы также ассигнования на аренду помещений для постов гражданской полиции в 15 различных местах, которые были предложены. Сметная месячная стоимость составляет 5000 долл. США за одно место (750 000 долл. США).

b) Переоборудование и ремонт помещений 594 600

32. Предусматриваются ассигнования на ремонт, переоборудование, модернизацию, эксплуатацию и перестройку зданий и связанных с ними объектов, арендуемых миссией в Порт-о-Пренсе, для того чтобы они соответствовали минимальным нормам комфорта, санитарии и гигиены, а также для решения функциональных задач, связанных, например, с установлением внутренних перегородок и заменой проводки. Предполагается, что эти работы будут выполняться частично местными подрядчиками и частично инженерами и рабочими миссии. На эти цели в смете предусматривается единовременная сумма в 286 200 долл. США.

/...

33. Кроме того, предусматриваются ассигнования на закупку основных стройматериалов, которые будут использоваться для сооружения трасс, пешеходных дорожек, подъездных путей, автостоянок, временных душевых, фундаментов под палатки и временных пищеблоков. Потребности по этой статье оцениваются в 308 400 долл. США.

с) Ремонтно-эксплуатационные материалы 75 200

34. Предусматриваются ассигнования на закупку ремонтно-эксплуатационных материалов в размере 2,5 процента от арендной платы за указанный период.

d) Ремонтно-эксплуатационные услуги 75 200

35. Предусматриваются ассигнования на оплату ремонтно-эксплуатационных услуг в размере 2,5 процента от арендной платы за указанный период.

e) Коммунальные услуги 1 934 400

36. Стоимость этих услуг оценивается в 1000 долл. США в месяц для одного места (326 000 долл. США). Кроме того, потребуется 129 300 галлонов дизельного топлива в месяц для эксплуатации генераторов по стоимости 169 300 долл. США в месяц. Потребности на 9,5 месяцев оцениваются в 1 608 400 долл. США. Предполагается, что топливо для своих нужд миссия будет закупать на коммерческой основе.

f) Строительство/сборные дома 9 096 200

37. С учетом оперативных потребностей примерно 33 процента военнослужащих всех батальонов размещаются в штаб-квартире. Предполагается, что служебные помещения в каждом из мест потребуются для одной трети военнослужащих пехотных подразделений. Предусматриваются ассигнования на сооружение 120 модулей для 416 военнослужащих, т.е. 11 процентов от их общего числа в 3779 человек. Семьдесят сотрудников гражданской полиции, как ожидается, будут обеспечены рабочими помещениями в штаб-квартире миссии. Предусматриваются ассигнования для остальных 830 человек, которые размещаются вне штаб-квартиры, с учетом помещений, которые могут быть взяты в аренду. Что касается подразделений материально-технического обеспечения, то из 1600 военнослужащих этих подразделений 20 процентов предполагается разместить в штаб-квартире. Предполагается, что из оставшихся 1280 человек служебные помещения потребуются 11 процентам. Предусматриваются ассигнования на сооружение 100 рабочих модулей в штаб-квартире миссии для размещения всех военнослужащих штаба путем расширения площади двух обычных зданий, взятых в аренду.

38. В штабах батальонов необходимо заменить палатки на сборные спальные модули из жестких конструкций. В местах расположения штабов спальные модули потребуются примерно 33 процентам от 3779 военнослужащих пехотных подразделений. Для размещения 1247 человек потребуется 600 спальных модулей.

39. Ассигнования на строительство/сборные дома предусматриваются для тех мест, где нет возможности брать помещения в аренду. Подробные данные о потребностях в сборных сооружениях приводятся ниже.

/...

Описание сооружения	Кол-во единиц	Стоимость	Общая стоимость
		единицы	В долл. США
Рабочие модули			
Штабы батальонов	120	6 200	744 000
Гражданская полиция	100	6 200	620 000
Базы материально-технического обеспечения	60	6 200	372 000
Штаб-квартира миссии	100	6 200	620 000
Спальные модули	600	6 200	3 720 000
Душевые	200	12 000	2 400 000
Пищеблоки	40	125 000	5 000 000
Склады	1	120 000	<u>120 000</u>
Итого			13 596 000
Стоимость доставки (15 процентов)			2 039 400
Итого			15 635 400
Будут переданы из завершенных миссий:			
Спальные модули	(100)	6 200	(620 000)
Душевые	(200)	12 000	(2 400 000)
Пищеблоки	(40)	125 000	<u>(5 000 000)</u>
Итого			7 615 400
Стоимость транспортировки по суше (5 процентов)			380 800
Подготовка участков	11	100 000	<u>1 100 000</u>
Всего			<u>9 096 200</u>

4. Ремонт объектов инфраструктуры 2 000 000

40. Концепция материально-технического обеспечения операций предусматривает поставку и пополнение запасов питьевой воды, пайков и других жизненно важных материалов/оборудования, необходимых для обеспечения операций МООНГ, при помощи десантно-высадочных средств, размещенных вдоль гаитянского побережья, в сочетании с внутренними подъездными дорогами, ведущими в районы дислокации миссии. До большинства районов дислокации можно добраться с десантно-высадочных средств по небольшим участкам внутренних дорог. Таким образом, для организации снабженческих операций при помощи десантно-высадочных средств крупных ремонтных работ на

/...

первоначальных этапах и постоянного ухода в последующий период потребуют следующие портовые зоны: Сен-Марк, Гонаив, Пор-де-Пе, Кап-Аитьен, Фор-Либерте, Жакмель, Ле-Ке и Жереми.

41. Мелких работ по модернизации и непрерывного технического обслуживания и ухода потребует также инфраструктура в Порт-о-Пренсе. Будут необходимы ресурсы для упомянутых выше ремонта, модернизации, эксплуатации и содержания указанных выше портовых зон и внутренних дорог из портов в районы фактического размещения лагерей, примыкающие к этим портам.

42. Единственным местом дислокации миссии, не имеющим никакого выхода к морю, является Энш. Для того чтобы не переносить все бремя снабженческих перевозок на авиатранспорт, необходимо провести обширные ремонтные работы на дорогах Порт-о-Пренс - Энш и Кап-Аитьен - Энш, находящихся ныне в неудовлетворительном состоянии, включая их расширение, модернизацию и постоянный уход за ними, чтобы по ним достаточно легко могли проходить грузовые автомобили. С учетом их немалой длины и характера местности, по которой они проходят, включая неисправные мосты, предстоит проделать, по всей видимости, значительный объем работы.

43. За исключением узкой береговой полосы, большинство внутренних районов Гаити представляют собой достаточно холмистую местность, и проливные дожди являются для страны отнюдь не редким явлением. С учетом вышесказанного ожидается, что перед инженерами миссии встанут такие непростые задачи, как восстановление размытых участков дорог, расчистка образовавшихся в результате оползней завалов и ремонт мостов, водопропускных труб и дренажной системы, находящейся ныне в неудовлетворительном состоянии, для восстановления основных наземных путей сообщения. Будут необходимы ресурсы для привлечения подрядчиков, закупки материалов и доставки и эксплуатации тяжелой техники.

44. Предполагается выполнить, в частности, следующие работы по ремонту и эксплуатации объектов инфраструктуры: расширение и восстановление дренажных систем дороги Кап-Аитьен - Энш (99 км); ремонт и частичная реконструкция моста "Тру-де-нор" на дороге Кап-Аитьен - Фор-Либерте; ямочный ремонт 40 процентов дорожного покрытия и мелкие дренажные работы на дороге Сен-Марк - Гонаив (50 км); восстановление, ямочный ремонт 25 процентов дорожного покрытия и дренажные работы на дороге Порт-о-Пренс - Ле-Ке (195 км); и ямочный ремонт и мелкие дренажные работы на дороге Порт-о-Пренс - Жакмель (85 км).

45. Было установлено, что источники пресной, неочищенной воды будут иметься вблизи большинства мест дислокации миссии, за исключением Сен-Марка, Жереми, Пор-о-Пе и Фор-Либерте. Сооружение скважин силами подрядчиков в этих местах, является, видимо, единственным разумным с точки зрения затрат и реальным путем для снабжения этих мест водой в больших количествах. Кроме того, потребуется закупить и установить силами подрядчиков оборудование для добычи пресной воды из скважин в вышеупомянутых местах.

46. Конкретные требования к монтажу, ремонту, эксплуатации и содержанию описанных выше объектов инфраструктуры будут определены персоналом инженерных служб.

/...

5. Автотранспорт

47. Нижеследующая смета рассчитана для 532 автомобилей, принадлежащих Организации Объединенных Наций (167 автомобилей, уже закупленных для передовой группы из 500 человек, и еще 365 автомобилей, которые будут развернуты на этапе II), и 1400 автомобилей, принадлежащих контингентам.

а) Закупка автотранспортных средств 5 745 100

48. По этой статье выделяются ассигнования на закупку 365 автомобилей в дополнение к 167 автомобилям, уже имеющимся у передовой группы. Двести восемь автомобилей из этого числа будут предоставлены другими миссиями в процессе их ликвидации. В отношении этих автомобилей, передаваемых ликвидированными бывшими миссиями, потребуется понести только расходы по транспортировке (661 500 долл. США). Будет необходимо закупить дополнительно 157 новых автомобилей. Подробные данные о требующихся автотранспортных средствах приводятся ниже.

Описание автотранспортного средства	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		В долл. США	
Автомобиль типа "седан", большой	4	20 000	80 000
Автомобиль типа "седан", средний	5	17 000	85 000
Автомобиль типа "джип", полноприводной	309	20 500	6 334 500
Автобус, большой	2	120 000	240 000
Автофургон развозной	6	15 000	90 000
Грузовые автомобили			
Автомобиль скорой помощи	2	40 000	80 000
Грузовой автомобиль, малой грузоподъемности	10	50 000	500 000
Грузовой автомобиль с краном	2	60 000	120 000
Автоцистерна для горючего	3	95 000	285 000
Ремонтно-эвакуационный автомобиль, большой	3	75 000	225 000
Прицеп-цистерна для воды	5	3 000	15 000
Прицеп-цистерна для горючего	2	8 000	16 000
Прицеп грузовой	5	3 000	15 000
Вилочный погрузчик, малый	2	35 000	70 000
Вилочный погрузчик, средний	1	75 000	75 000

/...

Описание автотранспортного средства	Кол-во единиц	Стоимость единицы	Общая стоимость
		В долл. США	
Вилочный погрузчик, большой	4	150 000	600 000
Итого	365		8 830 500
Стоимость доставки (15 процентов)			1 324 600
Итого			10 155 100
Переданы из других миссий:			
Автомобиль типа "седан", средний	(5)	17 000	(85 000)
Автомобиль типа "джип", полноприводной	(200)	20 500	(4 100 000)
Ремонтно-эвакуационный автомобиль	(3)	75 000	(225 000)
Итого	(208)		(4 410 000)
Всего	157		5 745 100

b) Аренда автотранспортных средств

49. По данной статье ассигнований не предусматривается.

c) Авторемонтное оборудование 450 000

50. Предусматриваются ассигнования на закупку оборудования для штабов каждого из пяти пехотных батальонов и центральной авторемонтной мастерской при штаб-квартире миссии из расчета 75 000 долл. США на одно место.

d) Запасные части, ремонт и техническое обслуживание 1 756 800

51. Расходы на техническое обслуживание оцениваются в 100 долл. США в месяц для 349 автомобилей, переданных Организации Объединенных Наций ликвидированными миссиями (363 100 долл. США), 50 долл. США в месяц для 183 новоприобретенных автомобилей Организации Объединенных Наций (83 700 долл. США) и 100 долл. США в месяц для 1400 автомобилей, принадлежащих контингентам (1 260 000 долл. США). Стоимость обслуживания автомобилей, переданных ликвидированными миссиями, высока, поскольку набег этих автомобилей за время их эксплуатации в других миссиях составил по меньшей мере 100 000 миль.

е) Горюче-смазочные материалы 5 322 600

52. По этой статье предусматриваются ассигнования для 532 автомобилей, принадлежащих Организации Объединенных Наций, и 1400 автомобилей, принадлежащих контингентам. Сметные потребности составляют 6904 галлона в день на автомобиль по стоимости 9,87 долл. США в день за дизельное топливо для автомобилей Организации Объединенных Наций (1 597 700 долл. США) и 9,04 долл. США в день за бензин для автомобилей контингентов (3 620 500 долл. США). Потребности для смазочных материалов оцениваются в 2 процента от стоимости топлива (104 400 долл. США).

ф) Страхование автотранспортных средств 613 500

53. В смете по данной статье предусматривается покрытие расходов на страхование ответственности миссии перед третьими сторонами, распространяющееся как на автомобили, принадлежащие Организации Объединенных Наций (176 800 долл. США), так и на автомобили, принадлежащие контингентам (436 700 долл. США), из расчета 400 долл. США за автомобиль в год.

6. Воздушный транспорт

а) Вертолеты

54. Предусматриваются ассигнования для восьми вертолетов "Хьюи" (UH 1N) и четырех вертолетов "Чинук" (CH-47), предоставляемых правительством. Вертолеты "Хьюи" будут использоваться для рекогносцировки местности, медицинской эвакуации, перевозки высокопоставленных лиц, поддержки при быстром развертывании сил и выполнения снабженческих рейсов в Энш - город, находящийся в глубине острова и не имеющий выхода к морю, для доставки грузов в который в противном случае потребовалась бы 10-часовая езда по непроезжим дорогам. Вертолеты большой грузоподъемности "Чинук-47" будут использоваться для доставки в Энш тяжелой техники, которая не может транспортироваться вертолетами "Хьюи". Кроме того, вертолеты "Чинук" будут использоваться для быстрого развертывания сил при вспышках насилия и возникновении беспорядков в стране. Это особенно актуально в первые два месяца после прихода МООНГ на смену многонациональным силам ввиду потенциальной взрывоопасности обстановки.

и) Расходы на аренду/фрагт 16 465 400

55. Предполагается, что налет каждого из восьми вертолетов "Хьюи" составит 60 часов в месяц при ежемесячной арендной плате в 112 500 долл. США за один вертолет. Таким образом, расходы на аренду за период с 15 марта по 31 декабря 1995 года составят в общей сложности 8 550 000 долл. США.

56. Предполагается также, что налет каждого из четырех вертолетов "Чинук" составит 40 часов в месяц при ежемесячной арендной плате 208 300 долл. США за один вертолет. Таким образом, расходы на аренду за период с 15 марта по 31 декабря 1995 года составят в общей сложности 7 915 400 долл. США.

/...

ii) Авиационное топливо и смазочные материалы 1 670 100

57. Предполагается, что расход топлива каждого из восьми вертолетов "Хьюи" составит 100 галлонов за час полета, а общий расход - 48 000 галлонов в месяц. С учетом стоимости топлива 1,64 долл. США за галлон общая сметная стоимость авиационного топлива на 9,5 месяца составляет 747 800 долл. США.

58. Предполагается, что расход топлива каждого из четырех вертолетов "Чинук" составит 370 галлонов за час полета, а общий расход - 59 200 галлонов в месяц. С учетом стоимости топлива 1,64 долл. США за галлон общая сметная стоимость авиационного топлива на 9,5 месяца составляет 922 300 долл. США.

iii) Расходы на размещение/перебазирование -

59. По данной статье ассигнований не предусматривается. Расходы на размещение и перебазирование включены в стоимость аренды.

iv) Снабженческие перевозки -

60. По данной статье ассигнований не предусматривается.

v) Покраска/подготовка -

61. По данной статье ассигнований не предусматривается. Расходы на покраску и подготовку включены в стоимость аренды.

vi) Страхование гражданской ответственности и страхование от военных рисков -

62. По данной статье ассигнований не предусматривается. Расходы на страхование включены в стоимость аренды.

b) Самолеты

63. Предусматриваются ассигнования на один самолет "Фоккер-27", предоставляемый правительством. Этот самолет необходим для транспортировки военнослужащих из Порт-о-Пренса в Кап-Аитьен, регулярных снабженческих перевозок и полетов в глубь страны, когда это необходимо.

i) Расходы на аренду/фрайт 819 400

64. Предполагается, что налет самолета "Фоккер-27" составит 75 часов в месяц при месячной арендной плате в 86 250 долл. США. Таким образом, расходы на аренду за период с 15 марта по 31 декабря 1995 года составят 819 400 долл. США.

ii) Авиационное топливо и смазочные материалы 280 400

65. Предполагается, что расход топлива самолета "Фоккер-27" составит 240 галлонов за час полета, а общий расход - 18 000 галлонов в месяц. С учетом стоимости топлива 1,64 долл. США за галлон общая сметная стоимость авиационного топлива на 9,5 месяца составляет 280 400 долл. США.

/...

- iii) Расходы на размещение/перебазирование -
66. По данной статье ассигнований не предусматривается. Расходы на размещение и перебазирование включены в стоимость аренды.
- iv) Покраска/подготовка -
67. По данной статье ассигнований не предусматривается. Расходы на покраску и подготовку включены в стоимость аренды.
- v) Страхование гражданской ответственности и страхование от военных рисков -
68. По данной статье ассигнований не предусматривается. Расходы на страхование включены в стоимость аренды.
- c) Суточные для членов экипажей -
69. По данной статье ассигнований не предусматривается.
- d) Прочие расходы на воздушный транспорт -
70. По данной статье ассигнований не предусматривается.
7. Морской транспорт
- a) Расходы на аренду/фрагт 1 699 200
71. Предусматриваются также ассигнования на аренду десантно-высадочных средств по ставке 70 800 долл. США за одно средство в месяц. Три таких средства будут взяты в аренду на первые два месяца (424 800 долл. США) и два - на оставшиеся девять месяцев (1 274 400 долл. США). Большинство дорог в стране находится в крайне плохом состоянии, и есть острова, деревни и города, общаться с которыми можно только при помощи плавсредств или вертолетов. Десантно-высадочные средства будут использоваться для доставки грузов в больших количествах в места дислокации батальонов.
- b) Закупка оборудования 60 000
72. Предусматриваются ассигнования для закупки четырех дополнительных легких плавсредств по стоимости 15 000 долл. США каждое (60 000 долл. США). Плавсредства будут использоваться главным образом гражданской полицией для регулярного патрулирования водных участков между островами. Большинство дорог в стране находится в крайне плохом состоянии, и есть острова, деревни и города, общаться с которыми можно только при помощи плавсредств или вертолетов.

с) Топливо 2 013 600

73. Потребности в топливе оцениваются в 3200 галлонов в месяц на одно легкое плавсредство из расчета 1,31 долл. США за галлон при общей стоимости 238 900 долл. США для шести плавсредств на 9,5 месяца. Два плавсредства были обеспечены топливом в предыдущий период.

74. Потребности в топливе оцениваются в 56 448 галлонов в месяц на одно десантно-высадочное средство из расчета 1,31 долл. США за галлон при общей стоимости 1 774 700 долл. США для трех средств на 2 месяца (443 700 долл. США) и двух средств на 9 месяцев (1 331 000 долл. США).

8. Связь

а) Дополнительные средства связи

і) Аппаратура связи 5 941 500

75. Ввиду того, что в Гаити преобладает гористая местность, будет необходимо приобрести спутниковое оборудование связи, поскольку прямая радиосвязь оказывается в этих условиях весьма ненадежной. В настоящее время МООНГ использует общенациональную систему двусторонней радиосвязи в УВЧ-диапазоне, которая обеспечивает лишь частичный охват территории страны. Однако несмотря на то, что государственная телефонная сеть по-прежнему функционирует и имеет несколько линий для связи со столицами провинций, состояние и качество этих линий оставляют желать лучшего.

76. Сложившееся положение диктует необходимость создания коммуникационной сети Организации Объединенных Наций для удовлетворения возросших потребностей МООНГ в средствах связи. В плане операций говорится, что МООНГ должна обеспечивать надежную речевую связь и передачу данных между штабами подразделений и штаб-квартирой миссии. Сотрудники Организации Объединенных Наций по связи должны предоставлять все необходимые средства связи и прочие средства для того, чтобы персонал миссии мог эффективно и с минимальными затратами выполнить мандат миссии в установленные сроки.

77. Главным элементом сети станет стационарное оборудование спутниковой связи. Установленная сеть спутниковой связи будет включать в себя четыре 3,7-метровые наземные станции, размещенные при штабах пехотных батальонов, и одну 4,6-метровую центральную станцию в Порт-о-Пренсе для обслуживания штаб-квартиры миссии (гражданских сотрудников и военнослужащих) и подразделений в этом районе. Она будет обеспечивать надежную связь между штаб-квартирой МООНГ, Центральными учреждениями в Нью-Йорке и штабами пехотных батальонов. Умещающийся в портфель терминал ИМАРСАТ "М" даст возможность персоналу миссии поддерживать местную и международную факсимильную и речевую связь и обмениваться данными в период ввода в действие сети, а также послужит портативным средством спутниковой связи в тех районах, где отсутствует какое бы то ни было телефонное сообщение. Коммутационное и сетевое оборудование понадобится для подключения различных линий связи к абонентам (гражданской полиции и более мелким подразделениям) в большинстве районов дислокации миссии. При помощи терминала пользователи получают доступ к необходимым услугам (факсимильная, и речевая связь и передача данных).

/...

78. МООНГ необходима передвижная аппаратура связи для налаживания основной речевой радиосвязи с компонентами миссии, когда они находятся в движении. Сеть подвижной связи включает систему сотовой телефонной связи с одной ячейкой, которая будет использоваться исключительно в районе Порт-о-Пренса для того, чтобы сотрудники на ключевых должностях могли поддерживать непрерывный контакт как со своими подразделениями, так и с Организацией Объединенных Наций в Нью-Йорке. Обычная система двусторонней радиосвязи обеспечит подвижную связь на всей территории страны.

79. Потребности в аппаратуре связи оцениваются в 5 941 500 долл. США. Подробная разбивка расходов приводится ниже.

Описание	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл.	США
Спутниковое оборудование			
Центральная наземная станция спутниковой связи, 4,6 метра	1	200 000	200 000
Наземная станция спутниковой связи, 3,7 метра	4	150 000	600 000
Терминал ИНМАРСАТ типа "М"	16	18 000	288 000
Итого			1 088 000
Сетевое оборудование			
Телефонная линия, 30-канальная	7	30 000	210 000
Телефонная линия, 8-канальная	14	25 000	350 000
Телефонная линия, 2-канальная	41	8 000	328 000
Телефонный усилитель, 2-канальный	14	16 000	224 000
Итого			1 112 000
Коммутационное оборудование			
АТС, на 200 номеров	3	80 000	240 000
АТС, на 150 номеров	6	50 000	300 000
Коммутационный узел факсимильной связи	2	54 000	108 000
Архив факсимильных сообщений	1	30 000	30 000
Итого			678 000
Оконечное оборудование			
Факсимильный аппарат с системой защиты информации, глобальная сеть	2	10 000	20 000
Факсимильный аппарат с системой защиты информации, местная сеть	8	12 000	96 000
Телефонный аппарат с системой защиты информации	2	9 000	18 000

Описание	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл.	США
Электрофотографический факсимильный аппарат	40	4 000	160 000
Термографический факсимильный аппарат	10	1 000	10 000
Итого			304 000
Система сотовой телефонной связи			
Одна ячейка, емкость 20 каналов	1	400 000	400 000
Портативные устройства	20	1 000	20 000
Итого			420 000
Обычная система двусторонней радиосвязи			
Ретранслятор	35	8 000	280 000
База	34	1 200	40 800
Передвижные устройства	576	600	345 600
Портативные устройства	972	500	486 000
Итого			1 152 400
Разное оборудование			
Радиомачта, 150 футов	9	3 000	27 000
Комплект солнечных батарей	580	700	406 000
Источник питания	207	100	20 700
Антенна	207	500	103 500
Укрытие для оборудования	16	10 000	160 000
Система бесперебойного электропитания, 10 кВА	2	8 000	16 000
Система бесперебойного электропитания, 5 кВА	8	4 000	32 000
Итого			5 519 600
Стоимость доставки (15 процентов)			827 900
Всего			6 347 500
Минус: оборудование, переданное из других миссий:			
Наземная станция спутниковой связи, 3,7 метра	1	150 000	(150 000)
Телефонная линия, 30-канальная	3	30 000	(90 000)
Радиомачта, 150 футов	2	3 000	(6 000)
Укрытие для оборудования	16	10 000	(160 000)
Итого			406 000
Всего			5 941 500

ii) Запасные части и принадлежности 1 075 600

80. Предусматриваются ассигнования на техническое обслуживание аппаратуры связи, принадлежащей Организации Объединенных Наций и контингентам. Подробные данные о потребностях приводятся ниже.

Описание	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл.	США
Аппаратура, принадлежащая Организации Объединенных Наций			
Запасные части, 15 процентов от общей стоимости аппаратуры			82 800
Принадлежности к аппаратуре связи			
Батарея, безремонтная	608	100	60 800
Батарея сухих элементов (100 шт. в комплекте)	400	200	80 000
Телефонный кабель (катушки)	20	100	2 000
Антенный кабель (в футах)	2 000	10	20 000
Антенные соединительные муфты	500	20	10 000
Разные принадлежности			20 000
Итого			192 800
Аппаратура, принадлежащая контингентам			
Запасные части, 4,5 процента от общей сметной стоимости аппаратуры			450 000
Ремонтные работы, 3,5 процента от общей сметной стоимости аппаратуры			350 000
Итого			800 000
Всего			1 075 600

iii) Инструменты и контрольно-измерительная аппаратура 315 000

81. По данной статье предусматриваются ассигнования на закупку инструментов и контрольно-измерительной аппаратуры, необходимых для ввода в действие и технического обслуживания стационарных и подвижных сетей связи. Подробные данные о потребностях приводятся ниже.

Описание	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл.	США
Анализатор систем связи	5	13 000	65 000
Контрольно-измерительная аппаратура для оборудования спутниковой связи	5	40 000	200 000
Разные инструменты	5	1 000	5 000
Разное ремонтное оборудование	5	10 000	50 000
Итого			320 000
Стоимость доставки (15 процентов)			48 000
Итого			368 000
Минус: аппаратура, переданная из других миссий:			
Анализатор систем связи	(1)	13 000	(13 000)
Контрольно-измерительная аппаратура для оборудования спутниковой связи	(1)	40 000	(40 000)
Итого			(53 000)
Всего			315 000

iv) Коммерческая связь 1 969 300

82. По данной статье предусматриваются ассигнования на уплату сборов за пользование коммерческой связью, в том числе сборов за пользование портативными терминалами спутниковой связи ИНМАРСАТ типа "М", которые будут обеспечивать связь в период ввода в действие сети, после чего эти терминалы будут использоваться в качестве резервных. Подробные данные о потребностях приводятся ниже.

Описание	Кол-во месяцев или единиц	Месячная	Общая
		стоимость или стоимость единицы	стоимость
		Долл.	США
Терминал коммерческой спутниковой связи (ИНМАРСАТ, тип "М"), ориентировочное время пользования - приблизительно 2,5 часа в день на один терминал	4	393 750	1 575 000
Аренда спутникового ретранслятора	11	13 333	146 700

/...

Описание	Кол-во месяцев или единиц	Месячная стоимость или стоимость единицы	Общая стоимость
		Долл. США	
Плата за установку, за один ретранслятор	35	1 000	35 000
Аренда точки для установки ретранслятора	11	11 667	128 300
Аренда точки для установки ретранслятора системы сотовой телефонной связи	11	2 667	29 300
Сборы за пользование коммерческой связью, для трех мест расположения штаб-квартиры МООНГ	11	5 000	55 000
Всего			<u>1 969 300</u>

b) Контракт на обеспечение магистральной линии связи -

83. По данной статье ассигнований не предусматривается.

9. Прочее оборудование

a) Канторская мебель 805 000

84. Предусматриваются ассигнования на закупку дополнительной канторской мебели (столов, стульев, полок и т. д.) для 1000 человек по ориентировочной стоимости 700 долл. США на человека (700 000 долл. США) и оплату расходов по транспортировке в размере 15 процентов (105 000 долл. США). Ассигнования для 500 человек из состава передовой группы были выделены до 1 февраля 1995 года.

b) Канторское оборудование 355 500

85. Предусматриваются ассигнования на закупку канторского оборудования для международного гражданского персонала и сотрудников гражданской полиции. Подробные данные о потребностях приводятся ниже.

Описание оборудования	Кол-во единиц	Стоимость единицы	Общая стоимость
		Долл. США	
Множительная техника			
Копировальный аппарат, повышенной производительности	1	25 000	25 000

/...

Описание оборудования	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл.	США
Копировальный аппарат, высокой производительности	10	10 000	100 000
Копировальный аппарат, средней производительности	14	5 000	70 000
Копировальный аппарат, малой производительности	1	2 000	2 000
Другое конторское оборудование			
Бумагоуничтожающая машина, большая	2	10 000	20 000
Бумагоуничтожающая машина, средняя	6	4 000	24 000
Диaproектор	2	500	1 000
Эпидиаскоп	9	250	2 250
Автомат для считывания штрихового кода	7	1 000	7 000
Пишущая машинка, электрическая	24	720	17 280
Пишущая машинка, механическая	120	255	30 600
Прочее разное оборудование			10 000
Итого			309 130
Стоимость доставки (15 процентов)			46 370
Всего			355 500

с) Аппаратура обработки данных 809 200

86. Предусматриваются ассигнования на закупку дополнительной аппаратуры обработки данных для операций общей стоимостью 856 800 долл. США и оплату расходов по транспортировке в размере в 15 процентов (128 500 долл. США). Эта аппаратура необходима для работы дополнительного международного гражданского персонала и сотрудников гражданской полиции. Подробная разбивка расходов приводится ниже.

Описание аппаратуры	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл.	США
Настольная ЭВМ	71	1 380	97 980
Портативная ЭВМ	169	2 100	354 900
Струйное печатающее устройство	77	350	26 950
Лазерное печатающее устройство	12	1 500	18 000

/...

Описание аппаратуры	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
		единицы	стоимость
		Долл. США	
Портативное печатающее устройство	95	400	38 000
Модем	2	850	1 700
Программное обеспечение коллективного пользования	2	10 000	20 000
Программное обеспечение индивидуального пользования	12	1 500	18 000
Стабилизатор напряжения	71	200	14 200
Система бесперебойного электропитания, 600 кВА	71	400	28 400
Система бесперебойного электропитания, сверхмощная	1	500	500
Соединительные элементы	1	85 000	<u>85 000</u>
Итого			703 630
Стоимость доставки (15 процентов)			<u>105 570</u>
Всего			<u>809 200</u>

d) Генераторы 1 361 600

87. Предусматриваются ассигнования на закупку генераторов для снабжения электроэнергией штаб-квартиры миссии, штаба гражданской полиции, канцелярии Специального представителя Генерального секретаря, центральной авторемонтной мастерской при штаб-квартире миссии и различных мест дислокации миссии. Поскольку система энергоснабжения ненадежна и работает с перебоями, генераторы необходимы в качестве резервного средства для бесперебойной подачи энергии. Подробные данные о потребностях приводятся ниже.

Местоположение	кВА	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
			единицы	стоимость
		Долл. США		
Штаб-квартира миссии	350	1	38 000	38 000
Аэропорт	350	1	38 000	38 000

/...

Местоположение	кВА	Кол-во единиц	Стоимость	Общая
			единицы	стоимость
			Долл. США	
Канцелярия Специального представителя Генерального секретаря	75	1	13 000	13 000
Штаб гражданской полиции	350	1	38 000	38 000
Авторемонтная мастерская	75	1	13 000	13 000
Порт-о-Пренс	150	21	22 000	462 000
Ле-Ке	150	1	22 000	22 000
Кап-Аитьен	150	4	22 000	88 000
Гонаив	150	4	22 000	88 000
Транзитный лагерь	100	3	18 000	54 000
Больница	75	2	13 000	26 000
Жакмель	75	2	13 000	26 000
Энш	75	2	13 000	26 000
Фор-Либерте	75	2	13 000	26 000
Пор-де-Пе	75	2	13 000	26 000
Больница - Кап-Аитьен	50	2	10 000	20 000
Больница - Ле-Ке	50	2	10 000	20 000
Посты гражданской полиции	15	20	8 000	<u>160 000</u>
Итого				1 184 000
Стоимость доставки (15 процентов)				<u>177 600</u>
Всего				<u><u>1 361 600</u></u>

е) Аппаратура наблюдения 470 000

88. Предусматриваются ассигнования на закупку 50 приборов ночного видения по стоимости 7000 долл. США каждый (350 000 долл. США) и 480 биноклей по стоимости 250 долл. США каждый (120 000 долл. США).

/...

f) Топливные емкости с расходомерами 695 500

89. Предусматриваются ассигнования на закупку 36 мягких топливных резервуаров и 18 насосов для хранения топлива и удовлетворения всех потребностей миссии в топливе, на сумму 604 770 долл. США, а также на оплату расходов по транспортировке в размере 15 процентов (90 730 долл. США). Подробные данные о потребностях приводятся ниже.

Местоположение	Мягкие резервуары				Насосы			
	Емкость (в гал- лонах)	Кол-во единиц	Стоимость		Кол-во единиц	Стоимость		Всего
			единицы	Общая стоимость Долл. США		единицы	Общая стоимость Долл. США	
Порт-о-Пренс	50 000	9	24 675	222 075	5	5 400	27 000	249 075
Кап-Аитьен	50 000	5	24 675	123 375	3	5 400	16 200	139 575
Ле-Ке	25 000	2	13 530	27 060	2	5 400	10 800	37 860
Гонаив	25 000	2	13 530	27 060	2	5 400	10 800	37 860
Жереми	5 000	3	6 000	18 000	1	5 400	5 400	23 400
Жакмель	5 000	3	6 000	18 000	1	5 400	5 400	23 400
Энш	5 000	3	6 000	18 000	1	5 400	5 400	23 400
Сен-Марк	5 000	3	6 000	18 000	1	5 400	5 400	23 400
Фор-Либерте	5 000	3	6 000	18 000	1	5 400	5 400	23 400
Пор-де-Пе	5 000	<u>3</u>	6 000	<u>18 000</u>	<u>1</u>	5 400	<u>5 400</u>	<u>23 400</u>
Итого		36		507 570	18		97 200	604 770
Стоимость доставки (15 процентов)								<u>90 730</u>
Всего								<u>695 500</u>

g) Медицинская и стоматологическая техника -

90. Ассигнований по данной статье не требуется.

h) Оснащение жилых помещений -

91. Ассигнований по данной статье не требуется.

i) Разное оборудование 3 210 000

92. Выделяются ассигнования на закупку дополнительного оборудования, не предусмотренного по другим статьям бюджета, включая кондиционеры (25 000 долл. США), опылительные установки для борьбы с вредными насекомыми и сельскохозяйственными вредителями (75 000 долл. США), фотоаппараты и машины для ламинирования удостоверений личности (15 000 долл. США), средства для обеспечения безопасности, принадлежности и средства борьбы с беспорядками (125 000 долл. США) на общую сумму 240 000 долл. США.

93. По этой статье также предусматриваются ассигнования на закупку противопожарной техники. Хотя предполагается, что доставка основной тяжелой противопожарной техники, такой, как пожарные машины и т. д., будет осуществляться в район операций военными инженерными подразделениями в соответствии с руководящими принципами, разработанными для стран, предоставивших войска, потребуется оснастить противопожарными средствами в соответствии с нормами и международно принятыми правилами в области обеспечения противопожарной безопасности рабочие, жилые помещения, кухни, столовые и общие пункты сбора. Эти средства включают пенные и углекислотные огнетушители, индикаторы дыма и тепловые детекторы. Средние расходы составляют 100 долл. США на человека из расчета 7389 человек.

94. Потребуется также закупить капитальное оборудование на общую сумму приблизительно 2,2 млн. долл. США, которое будет использовать коммерческий подрядчик. После приобретения это оборудование будет являться собственностью Организации Объединенных Наций. Предлагается передать необходимое оборудование из многонациональных сил. Оборудование, которое предполагается закупить, включает канавокопатель/погрузчик с обратной лопатой, пароочиститель, компрессор-прицеп, дозирующее устройство, прицеп, передвижную установку для истребления вредных насекомых, дизельные вилочные погрузчики, грейдер, рабочую площадку, прожектор заливающего света, фронтальный погрузчик, пневматический водоотливной насос, полноприводный трактор, прицеп с безбортовой платформой, низкорамный прицеп, сидельный тягач, ассенизационный автомобиль, автомобиль технической помощи и грузовики.

j) Палаточное снаряжение 200 000

95. Предусматриваются ассигнования на закупку 500 брезентовых палаток (4 метра на 4 метра) для быстрого развертывания палаточных лагерей на местах, замены поврежденных палаток и смягчение остроты проблемы перенаселения в некоторых существующих лагерях, которые будут переданы многонациональными силами. Требуются единовременные ассигнования в размере 20 000 долл. США из расчета 400 долл. США за одну брезентовую палатку.

/...

к) Средства для полевых защитных сооружений -

96. Ассигнований по данной статье не требуется.

л) Водоочистное оборудование 500 000

97. С учетом обычных норм потребления отфильтрованной хлорированной воды - 80 литров на человека в день - и возможностей хранения воды из расчета 120 литров на человека в день в лагерях и 30 литров очищенной воды на человека в день и возможностей хранения воды из расчета 50 литров на человека в день в рабочих условиях предусматриваются бюджетные ассигнования на поставку и установку водоочистного оборудования во всех 10 пунктах размещения в районе деятельности МНООНГ по средней ставке 50 000 долл. США для пункта (500 000 долл. США).

м) Холодильное оборудование 391 200

98. Предусматриваются бюджетные ассигнования на закупку 14 холодильных установок стоимостью 24 300 долл. США за установку (340 200 долл. США) и расходы на фрахт из расчета 15 процентов от стоимости (51 000 долл. США).

н) Запасные части, ремонт и техническое обслуживание 236 800

99. Необходимо предусмотреть бюджетные ассигнования на закупку запасных частей для генераторов из расчета 20 процентов от общей стоимости генераторов.

10. Предметы снабжения и услуги

а) Разные услуги

i) Услуги ревизоров 23 800

100. Предусматриваются бюджетные ассигнования на оплату услуг по проведению внешней ревизии.

ii) Услуги по контрактам 15 607 500

101. Потребности исчисляются в размере 7500 долл. США на период с 1 февраля по 15 марта 1995 года и 1 600 000 долл. США в месяц в последующий период для обеспечения полного развертывания 6000 военнослужащих. Предусматриваются также единовременные ассигнования на покрытие расходов начального этапа в размере 400 000 долл. США.

102. Подрядчику, отвечающему за оказание вспомогательных услуг в области материально-технического обеспечения, потребуется оказать вспомогательные услуги по материально-техническому обеспечению. Поддержка МНООНГ осуществляется по географическому принципу; наибольшие потребности возникают у подразделений материально-технического обеспечения на севере (секторы I и II), которые осуществляют свою деятельность с Кап-Аитьена, служащего базой. Подрядчик будет оказывать услуги на юге (секторы III и IV), а Порт-о-Пренс будет использоваться в качестве базы.

/...

Оказываемые услуги	Ежемесячные расходы (В долл. США)
Управление (оклады старших руководящих сотрудников из числа экспатриантов)	50 000
Продовольственное снабжение, только для персонала	100 000
Ремонт и эксплуатация оборудования (квалифицированные рабочие)	300 000
Строительство, ремонт и эксплуатация дорог	25 000
Строительство помещений и ремонтно-эксплуатационные услуги (расходы на ремонт и эксплуатацию системы энерго- и водоснабжения в арендуемых зданиях в штаб-квартире и во всех других зданиях; канадские инженеры выполняют незначительный объем работ по строительству вертикальных опор)	50 000
Услуги в лагерях и штаб-квартире	
Рабочая сила	230 000
Материалы	20 000
Снабжение и хранение	
Рабочая сила	175 000
Материалы	25 000
Транспорт (водители и вспомогательный персонал по вопросам перевозок)	250 000
Операции в порту и аэропорту (рабочая сила, минимальное количество материалов)	200 000
Хранение топлива и распределение (85 процентов на юге)	70 000
Материалы	10 000
Водоснабжение, хранение и распределение воды	
Рабочая сила	75 000
Материалы	10 000
Противопожарная безопасность (рабочая сила и материалы)	<u>10 000</u>
Итого	<u>1 600 000</u>

iii) Услуги по обработке данных -

103. Ассигнований по данной статье не требуется.

iv) Охрана 150 000

104. Предусматриваются бюджетные ассигнования на оказание услуг по обеспечению круглосуточной охраны в помещениях Организации Объединенных Наций из расчета 5000 долл. США в месяц для каждого из трех пунктов размещения.

v) Медицинская помощь и обслуживание 81 400

105. Число лиц, нуждающихся в медицинской помощи в гражданских госпиталях, составляет по оценке 0,1 процента от численности миссии; соответствующие расходы составляют 1000 долл. США в месяц.

vi) Требования и выплаты 30 500

106. Предусматриваются бюджетные ассигнования на удовлетворение различных требований и выплаты, исчисляемые в размере 500 долл. США в феврале и 3000 долл. США в месяц в последующий период.

vii) Представительские расходы 11 000

107. Предусматриваются бюджетные ассигнования из расчета 1000 долл. США в месяц.

viii) Прочие разные услуги 41 000

108. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов на оказание разных услуг, включая банковские сборы, оплату услуг юристов и почтовых отправлений военнослужащих из расчета 1000 долл. США в феврале и 4000 долл. США в месяц в последующий период.

b) Разные предметы снабжения

i) Канцелярские и конторские принадлежности и материалы 106 000

109. Предусматриваются ассигнования на приобретение канцелярских и конторских принадлежностей и материалов, типографские работы на местах, материалы для размножения документации и принадлежности и материалы для обработки данных из расчета 6000 долл. США в феврале и 10 000 долл. США ежемесячно в последующий период.

ii) Предметы медицинского назначения 841 000

110. Потребности в предметах медицинского назначения составляют 10 долл. США на человека в месяц (714 700 долл. США). Предусматриваются также ассигнования на приобретение вакцин по ставке 18 долл. США на человека в качестве единовременных расходов (126 300 долл. США) из расчета 7015 человек (7149 человек за вычетом 134 человек в составе первой передовой группы).

/...

- iii) Санитарно-гигиенические и моющие средства 31 000
111. Предусматриваются ассигнования на санитарно-гигиенические и моющие средства из расчета 1000 долл. США в феврале 1995 года и 3000 долл. США ежемесячно в последующий период.
- iv) Подписка на периодические издания 1 100
112. Предусматриваются ассигнования на подписку на периодические издания.
- v) Электротехнические принадлежности -
113. Ассигнований по данной статье не требуется.
- vi) Пуленепробиваемые покрывала для автотранспортных средств -
114. Ассигнований по данной статье не требуется.
- vii) Предметы обмундирования, флаги и отличительные знаки 624 600
115. Предусматриваются ассигнования для 6817 человек (6000 военнослужащих и 900 сотрудников гражданской полиции без учета 83 человек, финансируемых в рамках бюджета передовой группы) для приобретения комплектов обмундирования Организации Объединенных Наций, включая голубые береты, какарды, наплечные нашивки, головные уборы и шарфы по средней ставке 35 долл. США на военнослужащего (238 600 долл. США). Будут приобретены каски для 3000 человек из расчета 120 долл. США на человека (360 000 долл. США). Будут приобретены флаги и отличительные знаки (20 000 долл. США) и 30 комплектов формы для сотрудников полевой службы из расчета 200 долл. США за комплект (6000 долл. США).
- viii) Материалы для полевых защитных сооружений 150 000
116. Смета включает расходы на приобретение 8750 рулонов проволочной спирали и колючей проволоки (35 000 долл. США), габионов (12 000 долл. США), 6000 металлических креплений для строительства ограждения (18 000 долл. США), рифленых металлических листов (12 000 долл. США), 175 000 мешков с песком (35 000 долл. США), древесины (30 000 долл. США) и других материалов для полевых защитных сооружений (8000 долл. США).
- ix) Оперативные карты 1 600
117. Предусматриваются ассигнования на приобретение 54 дополнительных комплектов карт стоимостью 30 долл. США за комплект.
- x) Квартирмейстерское имущество и имущество общего назначения 250 500
118. Предусматриваются ассигнования на предметы, принадлежности и услуги, не предусмотренные в других статьях бюджета, таких, как газ бутан для кухонных плит, газовые баллоны, сменные кислородные и ацетиленовые баллоны, баллоны для огнетушителей и другие средства общего назначения разового применения из расчета 500 долл. США в феврале и 25 000 долл. США в месяц в последующий период.

11. Предметы снабжения и услуги, связанные с проведением выборов -
119. Ассигнований по данной статье не требуется.
12. Программы в области общественной информации 300 000
120. Предусматриваются следующие ассигнования на осуществление программ в области общественной информации: ассигнования на оснащение зала для брифингов представителей прессы специальной аппаратурой для трансляции выступлений (4000 долл. США), закупку фотокопировальной машины для изготовления трехцветных ксерокопий для внутреннего размножения материалов (10 000 долл. США), радиоприемников и кассетных магнитофонов (2000 долл. США), аудиовизуальных средств звукозаписи/монтажного оборудования (25 000 долл. США), видеомагнитофонов (5000 долл. США), телевизионных мониторов (5000 долл. США), фотографического оборудования (5000 долл. США), видеокассет (2000 долл. США), аудиокассет (2000 долл. США), фотопринадлежностей и проявителей (6000 долл. США), разных предметов снабжения (5000 долл. США), рулонов бумаги (6900 долл. США), оплату услуг по приему и отправке международных телеграфных сообщений (4000 долл. США), национальных телеграфных сообщений (2000 долл. США), подписку на международные газеты/журналы (4000 долл. США), национальные газеты и журналы (1000 долл. США), учебные материалы (40 000 долл. США), плакаты/знамена (25 000 долл. США), брошюры/рекламы/печатные объявления (25 000 долл. США), комплекты информационных материалов (20 долл. США), телевизионные программы (25 000 долл. США), радиопрограммы (25 000 долл. США) и на оплату услуг фотографа (20 000 долл. США) на общую сумму в 268 900 долл. США.
121. Секция общественной информации будет выпускать документальные фильмы в дополнение к постоянно представляемой надежной информации о деятельности МООНГ. Предлагается подготовить две радиопередачи с целью их распространения на международной основе. Одна из них будет посвящена деятельности Организации Объединенных Наций в Гаити и ее роли в будущем с уделением основного внимания МООНГ, ее целям и мандатам; другая передача совпадет по своим срокам со знаменательными событиями, связанными с деятельностью Миссии. Кроме того, будет подготовлено 52 еженедельных выпуска на креольском языке 15-минутной программы, посвященной соответствующим событиям в Центральных учреждениях и во всем мире. Кроме того, планируется обеспечивать трансляцию по телевидению информационных сообщений МООНГ для "Уорлд рипорт" Си-Эн-Эн и "Организация Объединенных Наций в действии". Также планируется организовать две поездки для подготовки фотоматериалов с целью освещения деятельности на промежуточном этапе и в ходе проведения выборов.
122. Общие предлагаемые расходы на оказание поддержки деятельности в области общественной информации будут следующими: 2 документальных радиопрограммы (4180 долл. США), 52 радиопрограммы на креольском языке (17 680 долл. США), доля расходов на освещение деятельности миссии по телевидению (5550 долл. США) и 2 поездки для подготовки фотоматериалов (3690 долл. США).
13. Программы профессиональной подготовки 970 000
123. Предусматриваются ассигнования на подготовку шестидневной программы профессиональной подготовки (150 000 долл. США), которая будет осуществлена до передачи многонациональными силами своих функций МООНГ для 200 старших офицеров и

международного гражданского персонала (140 военнослужащих и отдельные сотрудники неправительственных организаций, 44 международных сотрудника и 16 гражданских сотрудников) в целях повышения квалификации, необходимой для планирования и координации и подготовки к принятию на себя функций в районе миссии для выполнения мандата, возложенного Советом Безопасности. Ниже приводится подробная смета таких расходов:

	<u>В долл. США</u>
<u>Расходы по персоналу</u>	
Расходы на оплату услуг двух консультантов в рамках программы	16 800
Путевые расходы и суточные 24 государственных служащих	40 700
Путевые расходы и суточные 15 сотрудников, не состоящих на государственной службе	32 700
Путевые расходы и суточные двух сотрудников по вопросам координации	<u>15 000</u>
Итого	<u>105 200</u>
<u>Помещения</u>	
Аренда помещений, включая оплату коммунальных услуг	19 900
<u>Транспортные расходы</u>	
Аренда четырех автобусов из расчета 521 долл. США за автобус в день	12 500
Разные предметы снабжения, включая учебные материалы	<u>12 400</u>
Итого	<u>150 000</u>

124. Будет разработана другая программа профессиональной подготовки для обучения первоначально 3000 сотрудников гаитянской полиции, которые будут базироваться в десяти региональных отделениях. Расходы на приобретение разных предметов снабжения исчисляются в размере 2000 долл. США на отделение в месяц (220 000 долл. США); расходы на приобретение обмундирования, снаряжения и радиоприемников исчисляются в размере 200 долл. США на человека в месяц в течение данного периода (600 000 долл. США).

14. Программы разминирования -
125. Ассигнований по данной статье не требуется.
15. Помощь в проведении мероприятий по разоружению и демобилизации -
126. Ассигнований по данной статье не требуется.
16. Воздушные и наземные перевозки
- а) Перевозка принадлежащего контингентам снаряжения 6 000 000

/...

127. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов на фрахт при перевозке принадлежащего контингентам имущества в район миссии.

б) Военные воздушные перевозки -

128. Ассигнований по данной статье не требуется.

с) Коммерческие перевозки 110 000

129. Предусматриваются ассигнования на покрытие расходов по перевозке и таможенной очистке, не предусмотренных в других статьях бюджета.

17. Комплексная система управленческой информации 72 000

130. Предусматриваются ассигнования в размере пропорциональной доли расходов миссии на финансирование в 1994-1995 году Комплексной системы управленческой информации.

18. Вспомогательный счет для операций по поддержанию мира 2 131 200

131. В соответствии с методологией, предлагаемой для финансирования утвержденных должностей за счет средств вспомогательного счета для операций по поддержанию мира, предусматриваются ассигнования из расчета 8,5 процента от общих расходов на выплату окладов, общих расходов по персоналу и путевых расходов гражданского персонала в районе миссии.

19. Налогообложение персонала 4 665 400

132. Расходы по персоналу показаны на основе нетто по бюджетной статье 2b выше. Смета по этой статье представляет собой разницу между валовым и чистым вознаграждением, т.е. сумму налогообложения персонала Организации Объединенных Наций в соответствии с Положениями о персонале Организации Объединенных Наций.

20. Поступления по плану налогообложения персонала (4 665 400)

133. Расходы на налогообложение персонала, предусмотренные в расходной бюджетной статье 19, кредитованы по этой статье в качестве поступлений по плану налогообложения персонала и будут перечислены в Фонд уравнивания налогообложения, учрежденный Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 973 (X) А от 15 декабря 1955 года. Эти средства зачитываются государствам-членам пропорционально ставкам их взноса в бюджет МОООНГ.

ПРИЛОЖЕНИЕ V

Развертывание персонала

А. На период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года

Дата развертывания	1994		1995		1996		1997		1998		Итого
	1 сентября	16 октября	1 ноября	1 декабря	1 января	16 февраля	1 марта	1 апреля	1 мая		
<u>Военный компонент</u>											
Военные наблюдатели	-	4	-	2	-	-	-	-	-	6	24
Материально-техническое обеспечение/поддержка	4	7	-	4	-	-	-	-	-	4	19
Пехотные подразделения	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Итого военнослужащих	4	11	-	6	-	-	-	-	-	10	43
<u>Гражданский компонент</u>											
Гражданская полиция	3	10	1	26	-	-	-	-	-	-	40
Международный персонал											
Заместитель Генерального секретаря	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
Помощник Генерального секретаря	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Д-1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	2
С-5	-	-	-	1	-	-	-	-	-	2	3
С-4	-	3	-	1	-	1	-	-	-	1	7
С-3	-	2	-	1	-	-	-	-	-	2	6
С-2/С-1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	2
Местный разряд	-	1	2	1	1	1	1	2	2	2	11
Категория общего обслуживания (высший разряд)	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	2
Категория общего обслуживания (прочие разряды)	-	-	-	1	2	2	1	1	2	4	13

Дата развертывания	1 сентября		19 сентября		1 октября		16 октября		1 ноября		16 ноября		1 декабря		16 декабря		1 января		16 января		Итого
	1	19	1	16	1	16	1	16	1	16	1	16	1	16	1	16	1	16	1	16	
Служба охраны	-	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	1	-	-	1	-	2	-	1	-	4
Итого	-	-	6	3	6	5	5	3	5	6	5	5	6	5	8	5	8	13	13	-	51
Местный персонал	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29	-	4	-	-	-	-	-	-	-	-	33
Добровольцы Организации Объединенных Наций	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Итого гражданский персонал	3	-	16	3	6	6	3	5	6	61	9	9	8	8	13	13	8	13	13	-	124
Всего	<u>7</u>	<u>12</u>	<u>27</u>	<u>3</u>	<u>6</u>	<u>6</u>	<u>3</u>	<u>5</u>	<u>6</u>	<u>67</u>	<u>9</u>	<u>9</u>	<u>8</u>	<u>8</u>	<u>23</u>	<u>23</u>	<u>8</u>	<u>23</u>	<u>23</u>	<u>23</u>	<u>167</u>

ПРИЛОЖЕНИЕ V

В. На период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года

Военный компонент	Развернуто по состоянию на 31 января 1995 года							Всего
	Дата развертывания	1 февраля	16 февраля	1 марта	16 марта	1 апреля		
<u>Военный компонент</u>								
Военные наблюдатели		24	-	-	(24)	-	-	-
Материально-техническое обеспечение/поддержка		19	-	81	721	1 400	-	2 221
Пехотные подразделения		-	-	-	1 400	2 379	-	3 779
Итого, военная служба		43	-	81	2 097	3 779	-	6 000
<u>Гражданский компонент</u>								
Гражданская полиция		40	19	67	133	300	341	900
Международный персонал								
Заместитель Генерального секретаря		1	-	-	-	-	-	1
Помощник Генерального секретаря		-	1	-	1	-	-	2
Д-2		-	-	-	-	-	-	-
Д-1		2	-	-	2	-	-	4
С-5		3	3	-	3	-	3	12
С-4		7	6	-	7	-	-	20
С-3		6	7	-	12	-	12	37
С-2/С-1		2	-	-	3	-	-	5
Местный разряд		11	25	-	5	-	-	41
Категория общего обслуживания (высший разряд)		2	-	-	-	-	-	2
Категория общего обслуживания (прочие разряды)		13	24	-	30	-	21	88
Служба охраны		4	-	-	4	-	-	8
Итого		51	66	-	67	-	36	220
Местный персонал		33	33	-	40	-	134	240
Добровольцы Организации Объединенных Наций		-	-	-	19	-	10	29
Итого, гражданский персонал		124	118	67	259	300	521	1 389
Всего		167	118	148	2 356	4 079	521	7 389

ПРИЛОЖЕНИЕ VI

Предлагаемое штатное расписание на период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года

	Категория специалистов и выше										Категория общего обслуживания и другие категории					Местные сотрудники Всего	
	ЗГС ПГС Д-1 С-5 С-4 С-3 С-2/С-1										Категория обще- Местный го обслуживания Служба						
	Итого	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		15
<u>Канцелярия Специального представителя Генерального секретаря</u>																	
Специальный представитель Генерального секретаря	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	2	-	2	5
Заместитель	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	2	-	2	-	1	5
Специальный помощник	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	1	3
Советник по политическим вопросам	-	-	1	2	2	-	-	-	-	-	-	3	-	3	-	2	10
Советник по экономическим/ гуманитарным вопросам	-	-	-	1	2	-	-	-	-	-	-	2	-	2	-	4	9
Группа по вопросам выборов	-	-	1	1	1	-	-	-	-	-	-	2	-	2	-	2	7
Советник по правовым вопросам	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	1	-	1	-	1	4
Сотрудник по вопросам общественной информации/ представитель	-	-	-	1	1	3	-	-	-	-	-	2	-	2	-	3	10
Советник по вопросам безопасности	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	1	3
Ревизор-резидент	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	3
Итого	1	1	3	7	7	5	-	24	-	1	-	16	-	17	-	18	59
<u>Канцелярия Командующего Силами</u>																	
Командующий Силами	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	2	-	2	-	2	5
Военные сотрудники/ сотрудники полиции	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	-	9	-	-	9
Вспомогательный персонал контингента	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	90
Итого	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	11	-	11	-	92	104

	Категория специалистов и выше					Категория общего обслуживания и другие категории					Итого	Местные сотрудники	Всего			
	ЗГС	ПГС	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/С-1	Итого	Местный го разряд (высший разряд)	Категория общего обслуживания го обслуживания				Служба охраны (прочие разряды)	Итого	ДООН
Административный отдел																
Канцелярия Главного административного сотрудника																
Главный административный сотрудник	-	-	1	-	-	1	-	2	-	-	2	-	2	-	2	6
Административный сотрудник, выполняющий функции заместителя	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	1	-	3
Старший административный сотрудник	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	1	-	-	1	-	3
Связь с МГМГ	=	=	=	=	1	=	=	1	=	=	1	=	=	1	=	3
Итого	-	-	1	1	1	2	-	5	-	-	5	-	5	-	5	15
Административные службы																
Финансы																
Начальник	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	2
Группа бухгалтерского учета	-	-	-	-	1	1	-	2	-	-	1	-	-	-	2	5
Группа по исполнению бюджета	-	-	-	-	1	1	-	2	-	-	1	-	-	-	2	5
Кассир	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	2	-	2	4
Платежи	=	=	=	=	2	=	=	2	=	=	3	=	3	=	2	7
Итого	-	-	1	2	4	-	-	7	-	-	8	-	8	-	8	23
Закупки																
Главный сотрудник по закупкам	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	1	3
Контракты и требования	-	-	-	1	1	-	-	2	-	-	1	-	-	-	2	5
Обработка и выполнение заказов	=	=	=	1	1	1	1	3	2	=	2	=	4	=	2	9
Итого	-	-	1	2	2	1	6	2	-	-	4	-	6	-	5	17
Персонал																
Главный сотрудник по кадровым вопросам	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	2
Международный персонал	-	-	-	-	1	1	2	-	-	1	-	-	2	-	2	6

	Категория специалистов и выше					Категория общего обслуживания и другие категории					Местные сотрудники	Всего			
	ЗГС	ПГС	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/С-1	Итого	Местный разряд (высший разряд)	Служба охраны Итого			ДООН		
Местный персонал	=	=	=	=	1	=	=	1	=	2	=	2	=	2	5
Итого	-	-	1	-	2	1	4	-	1	4	-	5	-	4	13
<u>Комплексные вспомогательные службы</u>															
Начальник	-	-	-	1	-	-	2	-	-	1	-	1	-	-	3
<u>Общие службы</u>															
Главный сотрудник, отвечающий за общие службы	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	-	2
Снабжение	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	2	-	2	7
Прием и проверка	-	-	-	-	1	-	1	-	-	2	-	4	-	3	8
Имущественный и инвентарный контроль	-	-	-	-	1	-	1	-	-	2	-	4	5	3	13
Архивы	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	1	2
Совет по рассмотрению требований/проверки имущества	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	4	-	2	7
Размножение	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	2	3
Регистрация/почта/дипломатическая почта	=	=	=	=	=	=	=	=	=	3	=	3	=	2	5
Итого	-	-	-	1	4	-	5	9	-	11	-	20	7	15	47
<u>Материально-Техническое обеспечение</u>															
Начальник службы материально-технического обеспечения	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	1	3
Центр контроля за материально-техническим обеспечением	-	-	-	-	1	1	2	2	-	-	-	2	2	2	8
Руководство выполнением контрактов	=	=	=	=	1	=	1	1	=	=	=	1	=	1	3
Итого	-	-	-	1	2	1	4	3	-	1	-	4	2	4	14
<u>Диспетчерский контроль</u>															
Начальник	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	1	3
Воздушный транспорт	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	1	2	5

	Категория специалистов и выше					Категория общего обслуживания и другие категории							Всего		
	ЗГС	ПГС	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/С-1	Итого	Категория общего обслуживания			Итого		Местные сотрудники	
									Местный разряд (высший разряд)	Служба охраны	ДООН				
Центр диспетчерского контроля	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	2	-	3
Поездки и перевозки	=	=	=	=	=	1	=	1	=	=	=	1	=	3	4
Итого	-	-	-	-	-	1	3	4	2	-	3	-	5	3	15
Инженерная секция															
Главный инженер	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	3
Эксплуатация/ремонт	-	-	-	-	-	2	-	2	1	-	2	-	3	-	23
Содержание и эксплуатация зданий	-	-	-	-	-	2	-	2	1	-	4	-	5	-	21
Руководство по вопросам строительства	=	=	=	=	=	3	=	3	=	=	2	=	2	=	13
Итого	-	-	-	-	-	1	7	8	2	-	9	-	11	-	60
Связь															
Главный сотрудник по вопросам связи	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	2
Радиомастерская/склады	-	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7	3	15
Генераторное подразделение	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2	4	8
Центр связи	=	=	=	=	=	=	=	=	5	=	2	=	7	1	12
Итого	-	-	-	-	-	1	14	1	14	-	3	-	17	8	37
Транспорт															
Главный сотрудник по вопросам транспорта	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	3
Диспетчерские услуги и контроль	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2	1	9
Ремонтно-эксплуатационные работы	-	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5	5	16
Запасные части/склады	=	=	=	=	=	=	=	=	2	=	=	=	2	1	6
Итого	-	-	-	-	-	1	9	1	9	-	1	-	10	7	34
Система управленческой информации															
Начальник	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-	1	-	1	-	2

	Категория специалистов и выше					Категория общего обслуживания и другие категории										
						Категория обще- Категория обще- Местный го обслуживания Служба Местные					Итого ДООН сотрудники Всего					
	ЗГС	ПГС	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2/С-1	Итого	разряд	(высший разряд)	(прочие разряды)	охраны	Итого	ДООН	сотрудники	Всего
Установка/эксплуатация систем	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	2	-	2	2	1	6
Профессиональная подготовка	=	=	=	=	=	=	1	1	=	=	2	=	2	=	1	4
Итого	-	-	-	1	-	2	3	3	-	-	5	-	5	2	2	12
<u>Охрана</u>																
Начальник	-	-	-	1	-	-	1	1	-	-	1	-	1	-	1	3
Сотрудники охраны	=	=	=	=	=	=	=	=	=	=	8	8	8	=	10	18
Итого	-	-	-	1	-	-	1	1	-	-	1	8	9	-	11	21
Всего	-	-	1	5	13	27	5	51	41	1	56	8	106	29	125	311
<u>Региональные отделения (5)</u>																
Региональная администрация	=	=	=	=	=	5	=	5	=	=	5	=	5	=	5	15
Итого	1	2	4	12	20	37	5	81	41	2	88	8	139	29	240	489

ПРИЛОЖЕНИЕ VII

Функциональные наименования предлагаемых должностей категории специалистов и выше и краткие описания соответствующих должностных функций1. Специальный представитель Генерального секретаря: заместитель Генерального секретаря

Назначается Генеральным секретарем, подотчетен и докладывает ему. Специальный представитель Генерального секретаря является руководителем миссии и контролирует и координирует деятельность миссии, а также работу других учреждений системы Организации Объединенных Наций в районе миссии. В его или ее подчинении находятся Командующий Силами, Главный административный сотрудник и руководители всех других основных подразделений, которые функционируют и руководят своими операциями в сотрудничестве друг с другом. Специальный представитель Генерального секретаря взаимодействует с Командующим Силами по вопросам осуществления операций. Специальный представитель Генерального секретаря действует в качестве сотрудника, отвечающего за вопросы безопасности и эвакуацию, и на него также возлагается конечная ответственность за решение всех юридических и финансовых вопросов.

2. Заместитель Специального представителя: помощник Генерального секретаря

Действует от имени Специального представителя во время его отсутствия в районе миссии; оказывает консультативную помощь по всем вопросам, связанным с осуществлением мандатов Организации Объединенных Наций в рамках миссии; вносит предложения в отношении политической стратегии в целях принятия Организацией Объединенных Наций надлежащих решений и тактики на переговорах с соответствующими сторонами; координирует функции учреждений Организации Объединенных Наций, участвующих в миссии, по вопросам политической стратегии и оперативного планирования и отвечает за осуществление общего контроля за деятельностью региональных отделений миссии.

3. Специальный помощник: Д-1

Оказывает помощь Специальному представителю в выполнении возложенных на него функций; принимает необходимые меры по подготовке и содействию выполнения официального плана работы Специального представителя; оказывает содействие в вопросах оценки и анализа прогресса, достигнутого миссией, и разрабатывает специальные задачи и координирует их выполнение.

4. Советник по политическим вопросам: Д-1

Информирует Специального представителя Генерального секретаря о текущих местных, национальных и региональных событиях. Готовит проекты и контролирует подготовку проектов сообщений, писем и других документов в Канцелярию Специального представителя Генерального секретаря, в том числе прохождения текущих политических отчетов и анализов, направляемых Генеральному секретарю и заместителю Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира и заместителю Генерального секретаря по политическим вопросам, и докладов Генерального секретаря Совету Безопасности; просматривает

/...

заявления и бюллетени для прессы, которые готовит сотрудник по вопросам информации, и в его отсутствие выполняет возложенные на него функции.

5. Сотрудник по юридическим вопросам: С-5

Под общим руководством Специального представителя Генерального секретаря в консультации со Старшим советником по политическим вопросам оказывает юридическую консультативную помощь по правовым и политическим аспектам деятельности миссии, выполняемых ею функций, статуса и взаимоотношений с правительствами принимающих стран и другими органами; оказывает консультативную помощь и содействие главному административному сотруднику и руководителям секций по юридическим аспектам осуществляемых ими различных видов деятельности; устанавливает контакты и проводит переговоры с правительствами принимающих стран, министерствами, властями и сотрудниками по вопросам связи и другими органами по широкому кругу вопросов, связанных с деятельностью миссии; входит в состав различных советов и комитетов миссии на постоянной или специальной основе и оказывает консультативную помощь по вопросам, касающимся программных аспектов и правил процедур, когда такие органы занимаются рассмотрением или решением административных финансовых или юридических вопросов.

6. Сотрудник по вопросам общественной информации: С-5

Является советником Специального представителя Генерального секретаря и Командующего Силами, в частности по вопросам, касающимся внешних связей с местными общинами и средствами массовой информации. Отвечает за предоставление Специальному представителю Генерального секретаря, Командующему Силами, а также Центральным учреждениям Организации Объединенных Наций полной информации о касающихся деятельности Организации Объединенных Наций сообщениях в средствах массовой информации, а также о заслуживающих внимания политических событиях.

7. Сотрудник по связям с прессой: С-4

Под руководством Специального представителя Генерального секретаря выполняет функции официального представителя миссии во всех контактах с местными и международными средствами массовой информации (радио, телевидение и пресса), с местными органами власти и со всеми приезжающими журналистами и писателями. Координирует деятельность с представителем Генерального секретаря по связям с прессой в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке.

8. Командующий Силами: помощник Генерального секретаря

Отвечает за выполнение мандата миссии в отношении всех военных операций, докладывает через Специального представителя Генерального секретаря Центральным учреждениям Организации Объединенных Наций по всем вопросам, касающимся функционирования военного персонала миссии. Поддерживает как можно более тесные рабочие связи со специальным представителем Генерального секретаря и Главным административным сотрудником и в полной мере информирует их об организации, развертывании и функционировании сил. Заранее проводит консультации со Специальным представителем Генерального секретаря по любым решениям, имеющим политические последствия, и по политическим вопросам.

9. Главный административный сотрудник: Д-1

Под общим руководством руководителя миссии и Директора Отдела управления полевыми операциями и материально-технического обеспечения отвечает за выполнение всех административных функций (включая финансовые и кадровые функции), за работу всех общих и технических служб, связанных с деятельностью миссии, а также за обеспечение необходимой административной поддержки, с тем чтобы миссия выполняла свою основную работу эффективно и с наименьшими затратами.

10. Главный финансовый сотрудник: С-5

Под общим руководством Главного административного сотрудника отвечает за выполнение делегированных Контролером функций по утверждению производимых миссией выплат и ведению счетов миссии; осуществляет общее руководство работой сотрудников Финансовой секции; координирует и контролирует подготовку и составление годовых смет и отчетов об исполнении бюджета по программам за полугодие; обеспечивает полное выполнение действующих финансовых правил, положений и инструкций, а также в случае необходимости выполняет другие функции.

11. Главный сотрудник по закупкам: С-5

Отвечает перед Главным административным сотрудником за все закупки товаров и услуг как на местной, так и региональной основе в рамках полномочий, конкретно делегированных миссии, согласно всем соответствующим правилам, положениям и инструкциям Организации Объединенных Наций. Составляет план и бюджет, программы закупок в координации с Секцией материально-технического обеспечения, с тем чтобы обеспечить точное и своевременное обслуживание Сил в том, что касается продовольствия, оборудования, имущества, прочих принадлежностей и услуг по контрактам, а также отвечает за соблюдение необходимых процедур в плане спецификаций, приглашения к участию в торгах, проведения оценки сделанных на торгах предложений, переговоров с подрядчиками и поставщиками.

12. Главный сотрудник по кадровым вопросам: С-5

Несет ответственность за общее управление программой кадрового обеспечения, включая кадровое планирование, классификацию должностей, вопросы отношений с персоналом, назначений, повышения по службе, увольнений, специальных заданий, повышения квалификации персонала и поездок всех сотрудников.

13. Главный сотрудник по вопросам общего обслуживания: С-4

Под руководством Главного административного сотрудника отвечает за решение административных вопросов, связанных со служебными помещениями миссии (включая уход за территорией) и жилыми помещениями (включая столовые и кухни) в штаб-квартире и в региональных отделениях; планирует, организует и контролирует работу сотрудников канцелярии, почты, службы инвентарного контроля, а также отвечает за размножение всех документов.

14. Главный сотрудник по материально-техническому обеспечению: С-4

Отвечает за организацию деятельности по вопросам планирования и связи между военными и гражданскими учреждениями в районе миссии и выполняет функции координатора при решении затрагивающих всю миссию проблем материально-технического обеспечения.

15. Главный сотрудник по диспетчерскому контролю: С-4

Отвечает за общее руководство в вопросах перевозки сотрудников (замена воинских контингентов), приданных миссии, таких, как военные наблюдатели, гражданская полиция, добровольцы Организации Объединенных Наций. Несет общую ответственность за осуществление контроля за работой воздушного и морского транспорта, зафрахтованного и арендованного Организацией Объединенных Наций на коммерческой основе для перевозки персонала и оборудования в район миссии и из него; решает вопросы, связанные с коносаментами, оформлением всех таможенных документов и экспедированием грузов.

16. Начальник, Секция инженерно-технических работ: С-4

Отвечает за эксплуатацию и содержание (включая вопросы контрактных соглашений, коммунальных услуг и уборки мусора) всех помещений в штаб-квартире и региональных отделений. Также отвечает за обеспечение уборки, обслуживания и ремонта служебных помещений и соответствующего оборудования и бытовых приборов (сантехники, электрооборудования и т. д.), а также мебели в штаб-квартире и региональных отделениях.

17. Главный сотрудник по вопросам связи: С-4

Отвечает за общее руководство и управление работой системы связи миссии, в том числе радиосвязи и спутниковой связи, шифровального оборудования и телефонной связи, в районе миссии и между районом миссии и Центральными учреждениями в Нью-Йорке.

18. Главный сотрудник по вопросам транспорта: С-4

Отвечает за осуществление контроля и обеспечение наличия и пригодности автотранспортных средств, с тем чтобы сотрудники могли выполнять свои обязанности на местах; контролирует работу местных механиков и водителей.

19. Главный сотрудник по системам управленческой информации: С-4

Отвечает за создание и функционирование компьютеризированной сети связи для миссии; разрабатывает и адаптирует в случае необходимости программное обеспечение. Также несет общую ответственность за обучение пользователей, консультации по программному обеспечению и анализ работы программных средств.

20. Главный сотрудник по вопросам охраны и безопасности: С-4

Отвечает за обеспечение контроля, охраны и безопасности служебных помещений, в том числе руководит работой сотрудников охраны.

ПРИЛОЖЕНИЕ VIII

Гражданский персонал и связанные с ним расходы

А. На период с 1 августа 1994 года по 31 января 1995 года
 (в тыс. долл. США)

	Кол-во сотрудников	Число человек-коллеagues	Годовые нормативные расходы				
			Общие расходы по окладам	Налоговые расходы по окладам	Общие расходы по окладам	Миссионские расходы по окладам	
Международный персонал							
Заместитель Генерального секретаря	1	0,5	122,6	52,7	5,1	2,2	2,5
Помощник Генерального секретаря	-	-	113,2	47,9	-	-	-
Д-1	2	6,2	94,4	37,5	48,8	19,4	18,9
С-5	3	3,1	86,2	34,2	22,3	8,8	8,3
С-4	7	19,0	74,7	29,7	118,3	47,0	41,0
С-3	6	12,4	61,9	24,6	64,0	25,4	19,9
С-2/С-1	2	1,6	50,1	19,9	6,7	2,7	1,8
Местный разряд	11	23,2	50,7	51,5	98,0	99,6	38,9
Категория общего обслуживания (высший разряд)	2	3,1	48,6	19,3	12,6	5,0	5,3
Категория общего обслуживания (прочие разряды)	13	23,2	35,5	14,1	68,6	27,3	25,5
Служба охраны	4	6,7	38,1	15,1	21,3	8,4	8,2
Итого	51	99,0			465,7	245,8	170,0
Местный персонал	33	66,2	13,0	5,2	71,7	28,7	25,4
Всего	84	165,2			537,4	274,5	195,4

ПРИЛОЖЕНИЕ VIII

В. На период с 1 февраля по 31 декабря 1995 года
(в тыс. долл. США)

	Кол-во сотрудников	Число человек-саяцев	Годовые нормативные расходы			Общие сметные расходы			Миссионские суточные
			Оклады соналу	Общие расходы по пер-не пер-соналу	Налого-обложе-ние пер-соналу	Общие расходы по пер-соналу	Налого-обложе-ние пер-соналу		
								Оклады соналу	
Международный персонал									
Заместитель Генерального секретаря	1	11,0	127,7	54,7	53,4	117,1	50,1	49,0	35,1
Помощник Генерального секретаря	2	21,3	117,8	49,8	48,0	209,1	88,4	85,2	70,2
Д-1	4	42,7	98,1	38,9	37,3	349,1	138,4	132,7	120,4
С-5	12	124,9	89,7	35,6	32,8	933,6	370,5	341,4	325,5
С-4	20	216,1	77,7	30,8	26,5	1 399,2	554,7	477,2	560,3
С-3	37	377,1	64,4	25,6	19,7	2 023,8	804,5	619,1	987,6
С-2/С-1	5	52,9	52,2	20,7	13,9	230,1	91,3	61,3	136,8
Местный разряд	41	451,8	51,1	51,9	20,6	1 923,9	1 954,0	775,6	1 174,5
Категория общего обслуживания (высший разряд)	2	22,3	50,6	20,1	21,7	94,0	37,4	40,3	56,1
Категория общего обслуживания (прочие разряды)	88	910,4	36,9	14,6	14,0	2 799,5	1 107,7	1 062,1	2 384,3
Служба охраны	8	85,3	39,7	15,8	15,6	282,2	112,3	110,9	219,8
Итого	220	2 315,8				10 361,6	5 309,3	3 754,8	6 070,6
За вычетом сумм по плану а/налогообложения персонала а/						(486,8)			
Местный персонал	240	2 375,6	13,9	5,2	4,6	2 573,6	1 029,4	910,6	-
Всего	460	4 691,4				12 448,4	6 338,7	4 665,4	6 070,6
Добровольцы Организации Объединенных Наций	29	280,0	44,76			1 044,4			

а/ Отражает корректировку сметы окладов с учетом того факта, что 30 процентов сотрудников категории специалистов, которые будут отнесены к категории сотрудников, набираемых для работы в миссии, не имеют права на получение коррективы по месту службы.

ПРИЛОЖЕНИЕ IX

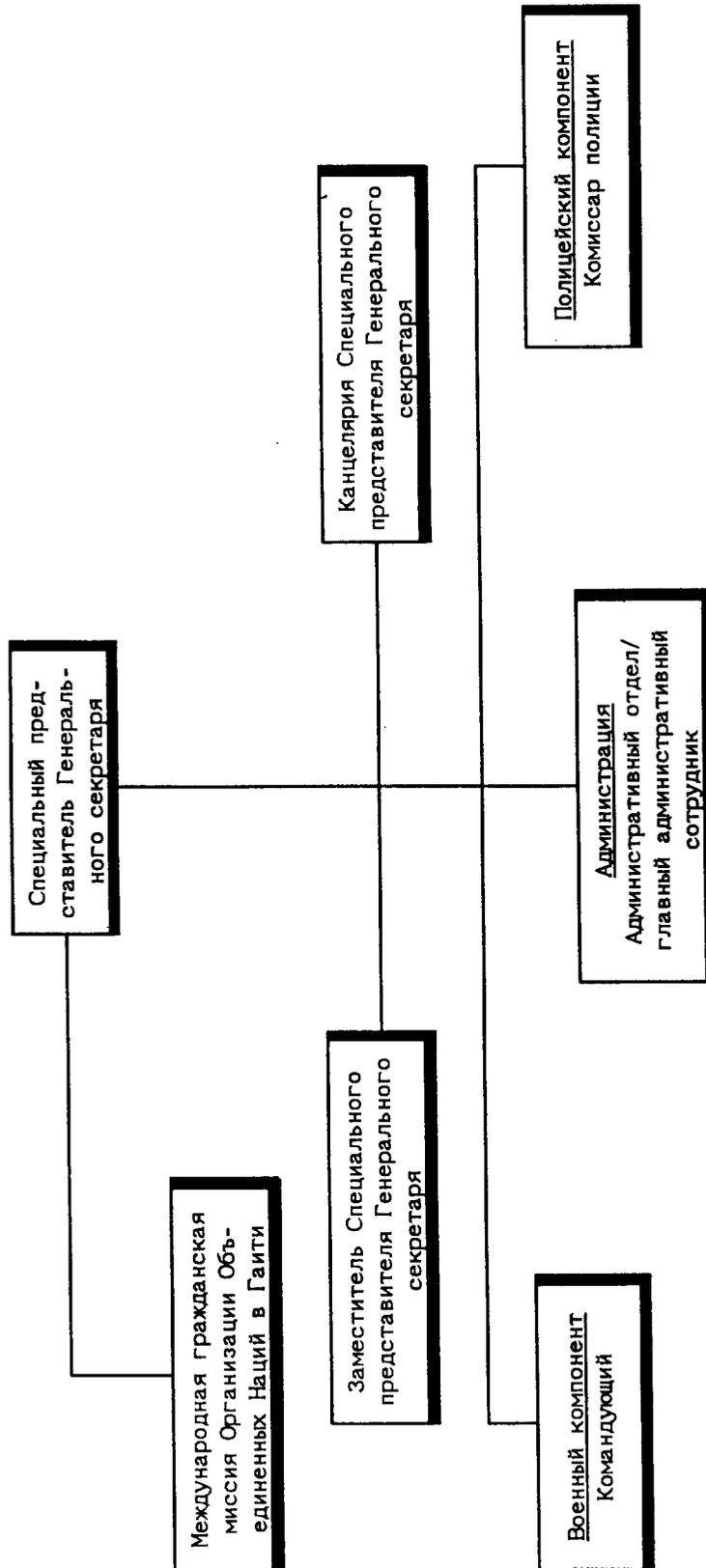
Парк автотранспортных средств

Спецификация	Порт-о-Пренс	Кап-Аитьен	Всего
Автомобили типа "седан", средние	5	-	5
Автомобили типа "седан", большие	4	-	4
Бронированные автомобили типа "седан"	1	-	1
Автомобили типа "джип" полноприводные	320	109	429
Мотороллеры	10	-	10
Автобусы, малые	10	-	10
Автобусы, большие	1	1	2
Автофургоны с закрытым кузовом	6	-	6
Грузовики, малые	7	3	10
Грузовики с краном	1	1	2
Автомобили скорой помощи	5	-	5
Автоцистерны для топлива	2	2	4
Автоцистерны для воды	2	-	2
Автомобили технической помощи	3	1	4
Пожарные машины	1	-	1
Передвижные мастерские	2	-	2
Погрузчики, малые	3	1	4
Погрузчики, средние	1	1	2
Погрузчики, тяжелые	3	1	4
Прицепные цистерны для воды	8	2	10
Прицепные цистерны для топлива	3	2	5
Грузовые прицепы	8	2	10
Всего	<u>406</u>	<u>126</u>	<u>532</u>

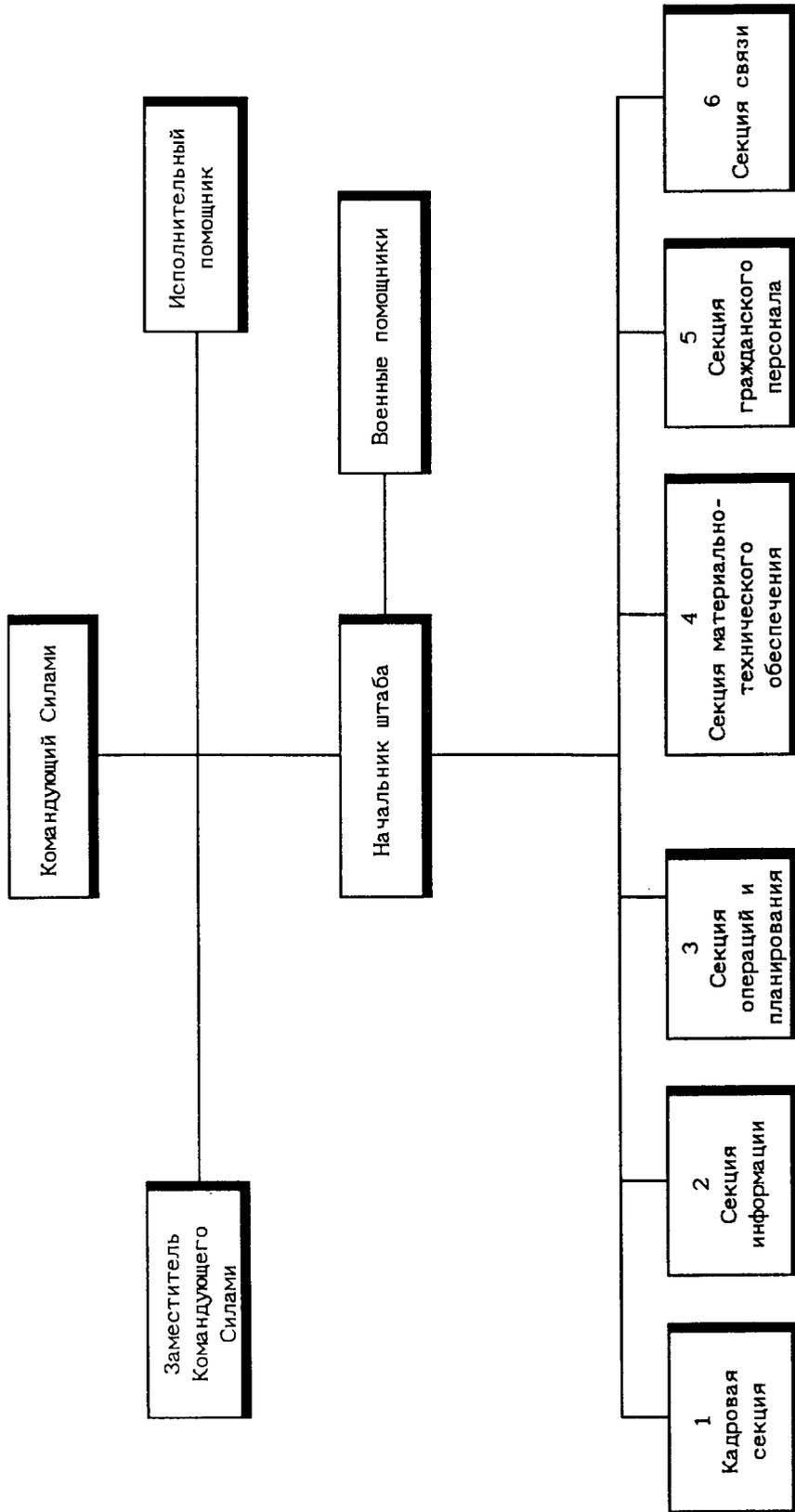
ПРИЛОЖЕНИЕ X

Организационная структура

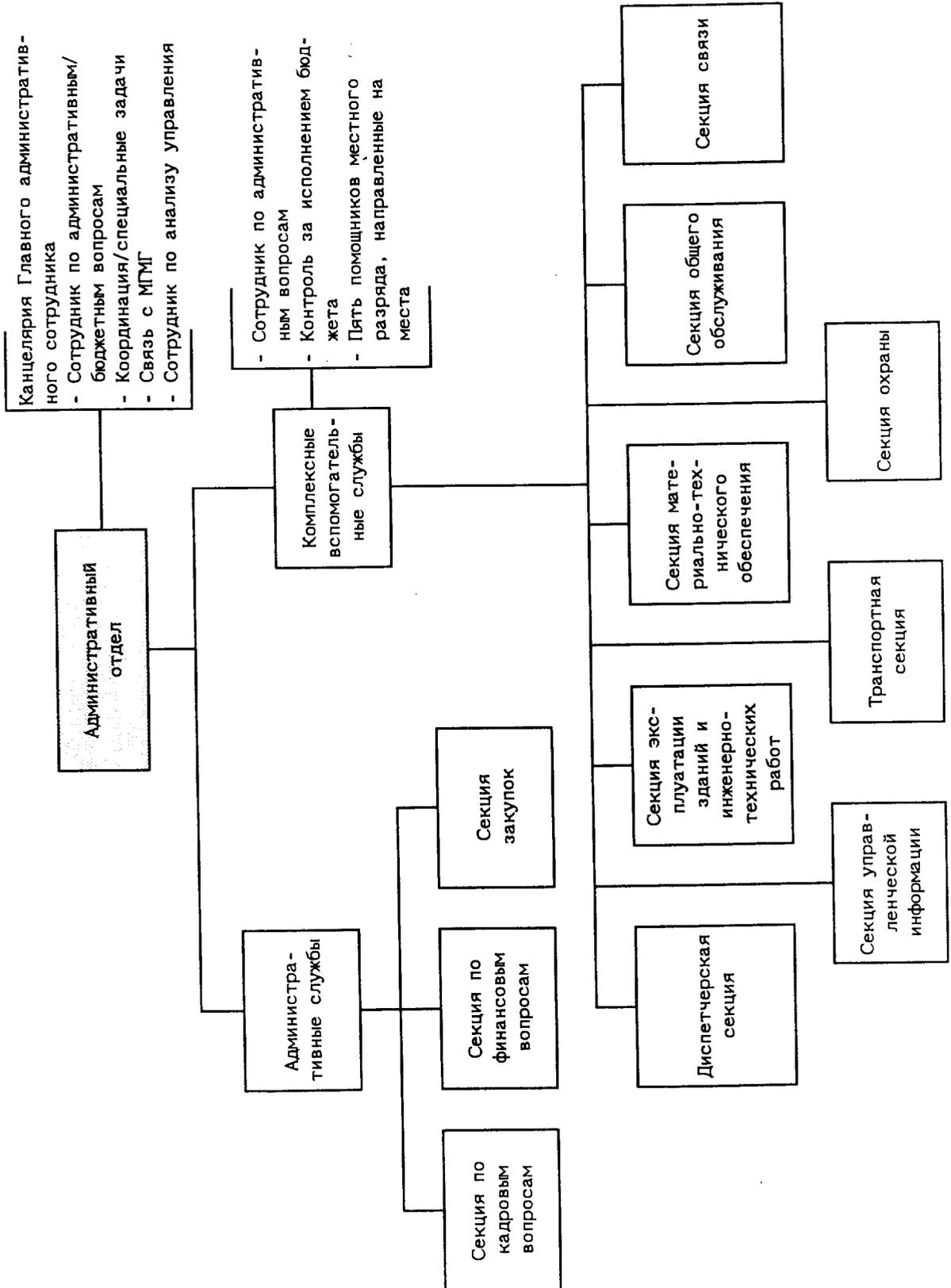
МИССИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ГАИТИ (МООНГ)



ВОЕННЫЙ КОМПОНЕНТ, ШТАБ



Административный отдел



ПРИЛОЖЕНИЕ XI

Выделенные ресурсы и оперативные расходы за период
с 23 сентября 1993 года по 28 февраля 1995 года

(В долл. США)

	Брутто	Нетто
A. <u>Сводные ресурсы</u>		
1. <u>Ресурсы</u>		
а) 23 сентября 1993 года-23 марта 1994 года		
Ассигнования (резолюция 48/246 Генеральной Ассамблеи)	1 383 000	1 364 000
б) 23 марта-30 июня 1994 года		
Ассигнования (резолюция 48/246)	143 700	138 100
в) 1 июля-31 декабря 1994 года		
Ассигнования (резолюция 48/246)	265 200	255 000
г) 19 сентября-18 декабря 1994 года		
Ассигнования (резолюция 48/229)	1 347 000	1 217 900
е) 1 декабря 1994 года-31 января 1995 года		
Ассигнования (резолюция 48/229)	5 788 600	5 653 800
ф) 1-28 февраля 1995 года		
Ассигнования (резолюция 48/229)	3 720 700	3 409 600
Итого, позиция 1	<u>12 648 200</u>	<u>12 038 400</u>
2. <u>Чистые оперативные расходы</u>		
а) 23 сентября 1993 года-31 июля 1994 года		
Расходы	1 533 900	1 517 900
б) 1 августа 1994 года-31 января 1995 года		
Расходы	5 902 500	5 707 100
в) 1-18 февраля 1995 года		
Расходы	<u>3 720 700</u>	<u>3 409 600</u>

/...

	Брутто	Нетто
Итого, позиция 2	11 157 100	10 634 600
Итого, позиция 1 минус позиция 2	1 491 100	1 403 800
3. <u>Суммы, кредитуемые государствам-членам</u>	-	-
4. <u>Неизрасходованный остаток средств</u>	1 491 100	1 403 800
В. <u>Положение с наличными средствами</u>		
1. <u>Поступления</u>		
a) Полученные начисленные взносы (пункт 16)	1 582 817	1 582 817
b) Добровольные взносы натурой	-	-
c) Добровольные взносы наличными	-	-
d) Поступления в виде процентов	830	830
e) Прочие поступления	81	81
Итого, позиция 1	1 583 728	1 583 728
2. <u>За вычетом чистых оперативных расходов</u>		
a) 23 сентября 1993 года-31 июля 1994 года	1 533 900	1 517 900
b) 1 августа 1994 года-31 января 1995 года	5 902 500	5 707 100
c) 1-28 февраля 1995 года	3 720 700	3 409 600
Итого, позиция 2	11 157 100	10 634 600
3. <u>Прогнозируемый дефицит по счету оперативных ресурсов</u>	(9 573 372)	(9 050 872)

/...

ПРИЛОЖЕНИЕ XII

Оперативная карта

Recommended
Deployment Scheme

